**Šis dokuments ir izveidots vienīgi dokumentācijas nolūkos, un iestādes neuzņemas nekādu atbildību par tā saturu**

►B

# EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA (EK) Nr. 295/2008

**(2008. gada 11. marts)**

**par uzņēmējdarbības strukturālo statistiku**

**(pārstrādāta versija)**

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

(OV L 97, 9.4.2008., 13. lpp.)

Grozīta ar:

| | | Oficiālais Vēstnesis | | |
|---|---|---|---|---|
| | | Nr. | Lappuse | Datums |
| ►M1 | Komisijas Regula (EK) nr. 251/2009 2009. gada 11. marta | L 86 | 170 | 31.3.2009. |
| ►M2 | Padomes Regula (ES) Nr. 517/2013 (2013. gada 13. maijs) | L 158 | 1 | 10.6.2013. |

▼B

# EIROPAS PARLAMENTA UN PADOMES REGULA (EK) Nr. 295/2008

**(2008. gada 11. marts)**

**par uzņēmējdarbības strukturālo statistiku**

**(pārstrādāta versija)**

**(Dokuments attiecas uz EEZ)**

EIROPAS PARLAMENTS UN EIROPAS SAVIENĪBAS PADOME,

ņemot vērā Eiropas Kopienas dibināšanas līgumu un jo īpaši tā 285. panta 1. punktu,

ņemot vērā Komisijas priekšlikumu,

ņemot vērā Eiropas Ekonomikas un sociālo lietu komitejas atzinumu ([1]),

saskaņā ar Līguma 251. pantā noteikto procedūru ([2]),

tā kā:

(1) Padomes Regula (EK, Euratom) Nr. 58/97 (1996. gada 20. decembris) par uzņēmējdarbības strukturālo statistiku ([3]) ir vairākkārt būtiski grozīta ([4]). Tā kā minētajā regulā ir jāveic turpmāki grozījumi, skaidrības dēļ būtu lietderīgi to pārstrādāt.

(2) Ar Regulu (EK, Euratom) Nr. 58/97 ir izveidota vienota sistēma, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par uzņēmumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības rezultātiem Kopienā.

(3) Ar Eiropas Parlamenta un Padomes Lēmumu Nr. 2367/2002/EK (2002. gada 16. decembris) par Kopienas statistikas programmu no 2003. līdz 2007. gadam ([5]) pieņēma programmu, kuras pamatā ir Kopienas prioritātes ekonomikas un monetārās savienības politikas, Eiropas Savienības paplašināšanās un konkurētspējas, reģionālās politikas, ilgtspējīgas attīstības un sociālās programmas jomā. Statistika par uzņēmumu saimniecisko darbību ir būtiska minētās programmas daļa.

([1]) OV C 318, 23.12.2006., 78. lpp.
([2]) Eiropas Parlamenta 2007. gada 29. marta Atzinums (OV C 27 E, 31.1.2008., 139. lpp.) un Padomes 2008. gada 14. februāra Lēmums.
([3]) OV L 14, 17.1.1997., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1893/2006 (OV L 393, 30.12.2006., 1. lpp.).
([4]) Skatīt X pielikumu.
([5]) OV L 358, 31.12.2002., 1. lpp. Lēmumā grozījumi izdarīti ar Lēmumu Nr. 787/2004/EK (OV L 138, 30.4.2004., 12. lpp.).

▼B

(4) Ar šo regulu būtu jāparedz, ka arī turpmāk sniedzama statistikas informācija lēmumu pieņemšanai gan pastāvošajās politikas jomās, gan attiecībā uz papildu prasībām, kas izriet no jaunajām Kopienas politikas iniciatīvām, no statistikas prioritāšu pastāvīgās pārskatīšanas un no apkopotās statistikas nozīmības, tādējādi nodrošinot optimālu pieejamo resursu izmantošanu un samazinot datu sniegšanas pienākuma radīto slogu. Īpaša uzmanība būtu jāpievērš tam, kā uzņēmējdarbību ietekmē Kopienas enerģētikas un vides politika, piemēram, *REACH* Regulā (EK) Nr. 1907/2006 ([1]) noteiktais. Lai nodrošinātu administratīvu datu avotu efektīvāku izmantošanu, būtu jāveicina sadarbība un paraugprakses apmaiņa starp dalībvalstu statistikas birojiem.

(5) Rodas arvien lielāka nepieciešamība pēc datiem par pakalpojumiem, jo īpaši uzņēmējdarbības pakalpojumiem. Lai veiktu ekonomisku izvērtējumu un formulētu politiku vienā no dinamiskākajām mūsdienu ekonomikas jomām, jo īpaši ņemot vērā tās izaugsmes potenciālu un to, ka tā rada jaunas darba vietas, ir nepieciešama statistika. Eiropadomes Lisabonas sanāksmē 2000. gada 23. un 24. martā uzsvēra pakalpojumu svarīgumu. Noteikt dažādu pakalpojumu veidu apgrozījumu ir obligāts priekšnoteikums, lai izprastu pakalpojumu lomu ekonomikā. Eiropadomes Stokholmas sanāksmē 2001. gada 23. un 24. martā secināja, ka viena no Eiropas svarīgākajām prioritātēm ir radīt pakalpojumu iekšējo tirgu, kas efektīvi darbojas. Atsevišķu pakalpojumu veidu statistika pārrobežu tirdzniecības jomā ir būtiska, lai uzraudzītu pakalpojumu iekšējā tirgus darbību, novērtētu pakalpojumu konkurētspēju un tirdzniecības šķēršļu ietekmi uz pakalpojumiem.

(6) Ir nepieciešami dati par uzņēmējdarbības demogrāfiju, jo īpaši tādēļ, ka tie ir daļa no strukturālajiem rādītājiem, kas noteikti, lai uzraudzītu Lisabonas stratēģijā noteikto mērķu sasniegšanu. Turklāt, lai pamatotu ieteikumus uzņēmējdarbības atbalsta politikas jomā, ir nepieciešami saskaņoti dati par uzņēmējdarbības demogrāfiju un tās ietekmi uz nodarbinātību.

(7) Tāpat statistikā ir nepieciešams elastīgs rīks, ar kura palīdzību var ātri un laikus risināt vajadzības, kas rodas lietotājiem uz zināšanām balstītā ekonomikā, ko raksturo arvien lielāka dinamika, jauninājumi un sarežģītība. Šādas *ad hoc* datu vākšanas apvienošana ar pastāvīgo datu vākšanu par strukturālo uzņēmējdarbības statistiku nodrošinātu pievienoto vērtību informācijai, ko savāc abos apsekojumos, un varētu samazināt kopējo slogu respondentiem, izvairoties no dubultas datu vākšanas.

([1]) Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 1907/2006 (2006. gada 18. decembris), kas attiecas uz ķimikāliju reģistrēšanu, vērtēšanu, licencēšanu un ierobežošanu (*REACH*) un ar kuru izveido Eiropas Ķimikāliju aģentūru (OV L 396, 30.12.2006., 1. lpp., labots ar OV L 136, 29.5.2007., 3. lpp.). Regulā grozījumi izdarīti ar Padomes Regulu (EK) Nr. 1354/2007 (OV L 304, 22.11.2007., 1. lpp.).

▼B

(8) Ir jāparedz procedūra, ar ko pieņem šīs regulas īstenošanai vajadzīgos pasākumus, lai pēc tam varētu precizēt noteikumus par datu savākšanu un statistisku apstrādi, kā arī par rezultātu apstrādi un nosūtīšanu.

(9) Šīs regulas īstenošanai vajadzīgie pasākumi būtu jāpieņem saskaņā ar Padomes Lēmumu 1999/468/EK (1999. gada 28. jūnijs), ar ko nosaka Komisijai piešķirto ieviešanas pilnvaru īstenošanas kārtību ([1]).

(10) Jo īpaši Komisija būtu jāpilnvaro: papildināt pielikumos iekļauto raksturlielumu sarakstu; noteikt datu apkopošanas biežumu, izstrādāt noteikumus to datu iesniegšanai, kas paredzēti tikai Eiropas kopējo rādītāju (*CETO*) ieguvei, noteikt pirmo pārskata gadu datu apkopošanai, kā arī rezultātu sadalījumu un klasifikāciju, kas jāizmanto, un lielumu klašu kombinācijas; pārskatīt termiņus, kuros jāiesniedz dati; pasākumu un produktu sadalījumu pielāgot saimnieciskās darbības statistiskās klasifikācijas Eiropas Kopienā (*NACE*) un statistiskās preču klasifikācijas pēc saimniecības nozarēm (*CPA*) grozījumiem un pārskatīšanai; pieņemt pasākumus, balstoties uz ievadpētījumu rezultātu novērtēšanu; mainīt VIII pielikumā minētās atskaites populācijas minimālo lielumu; un noteikt kvalitātes novērtēšanas kritērijus. Šie pasākumi, kuri ir vispārīgi un kuru mērķis ir grozīt nebūtiskus šīs regulas elementus, tostarp papildinot šo regulu ar jauniem nebūtiskiem elementiem, ir jāpieņem saskaņā ar Lēmuma 1999/468/EK 5.a pantā paredzēto regulatīvo kontroles procedūru.

(11) Ņemot vērā to, ka šīs regulas mērķi – proti, nodrošināt saskaņotus datus par uzņēmumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm Kopienā – nevar pietiekami labi sasniegt atsevišķās dalībvalstīs, un to, ka tāpēc minēto mērķi var labāk sasniegt Kopienas līmenī, Kopiena var pieņemt pasākumus saskaņā ar Līguma 5. pantā noteikto subsidiaritātes principu. Saskaņā ar minētajā pantā noteikto proporcionalitātes principu šajā regulā paredz vienīgi tos pasākumus, kas ir vajadzīgi minētā mērķa sasniegšanai,

IR PIEŅĒMUŠI ŠO REGULU.

*1. pants*

**Priekšmets**

Ar šo regulu izveido vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par uzņēmumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm Kopienā.

([1]) OV L 184, 17.7.1999., 23. lpp. Lēmumā grozījumi izdarīti ar Lēmumu 2006/512/EK (OV L 200, 22.7.2006., 11. lpp.).

▼B

Statistikas apkopošanas mērķis jo īpaši ir analizēt:

a) uzņēmumu struktūru un to darbības attīstību;

b) ražošanas faktorus un citus elementus, kas ļauj novērtēt uzņēmuma darbību, konkurētspēju un darbības rādītājus;

c) uzņēmumu un tirgu attīstību reģiona, valsts, Kopienas un starptautiskā līmenī;

d) uzņēmumu vadīšanu;

e) mazos un vidējos uzņēmumus; un

f) īpašus uzņēmumu raksturlielumus, kas attiecas uz noteiktu darbības veidu klasifikāciju.

*2. pants*

**Piemērošanas joma**

1. Šī regula attiecas uz visām tirgū veiktajām darbībām, kuras ir ietvertas B līdz N un P līdz S sadaļā kopējā saimniecisko darbību statistiskajā klasifikācijā Eiropas Kopienā, kā tas noteikts Regulā (EK) Nr. 1893/2006 (turpmāk "*NACE* 2. red.").

2. Šīs regulas piemērošanas joma ietver tāda veida statistikas vienības, kā uzskaitīts pielikuma I iedaļā Padomes Regulā (EEK) Nr. 696/93 (1993. gada 15. marts) par statistikas vienībām ražošanas sistēmas novērošanai un analīzei Kopienā [1], kuras klasificē vienā no 1. punktā minētajām darbībām. Konkrētu vienību izmantošana statistikas apkopošanai sīkāk precizēta šīs regulas pielikumos.

*3. pants*

**Moduļi**

1. Statistiku, ko apkopo par 1. pantā minētajām jomām, grupē kā moduļus.

2. Šajā regulā ietvertie moduļi ir šādi:

a) kopējs modulis ikgadējai strukturālajai statistikai, kā definēts I pielikumā;

b) sīki izstrādāts modulis rūpniecības strukturālajai statistikai, kā definēts II pielikumā;

c) sīki izstrādāts modulis tirdzniecības strukturālajai statistikai, kā definēts III pielikumā;

d) sīki izstrādāts modulis būvniecības strukturālajai statistikai, kā definēts IV pielikumā;

e) sīki izstrādāts modulis strukturālajai statistikai apdrošināšanas jomā, kā definēts V pielikumā;

f) sīki izstrādāts modulis kredītiestāžu strukturālajai statistikai, kā definēts VI pielikumā;

[1] OV L 76, 30.3.1993., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (EK) Nr. 1882/2003 (OV L 284, 31.10.2003., 1. lpp.).

▼B

g) sīki izstrādāts modulis pensiju fondu strukturālajai statistikai, kā definēts VII pielikumā;

h) sīki izstrādāts modulis uzņēmējdarbības pakalpojumu strukturālajai statistikai, kā definēts VIII pielikumā;

i) sīki izstrādāts modulis uzņēmējdarbības demogrāfijas strukturālajai statistikai, kā definēts IX pielikumā;

j) elastīgs modulis specifisku un ierobežotu uzņēmumus raksturojošu datu *ad hoc* vākšanai.

3. Katrā modulī ietver šādu informāciju:

a) 2. panta 1. punktā minētajās jomās ietilpstošās darbības, par kurām jāapkopo statistika;

b) 2. panta 2. punktā minēto to statistikas vienību veidu, kuras jāizmanto statistikas apkopošanai;

c) to raksturlielumu sarakstus, par kuriem jāapkopo statistika 1. pantā minētajās jomās, un šo raksturlielumu pārskata periodus;

d) statistikas apkopošanas biežumu, kas var būt noteikts katru gadu vai reizi vairākos gados. Apkopošanu reizi vairākos gados veic vismaz reizi desmit gados;

e) sarakstu, kurā norāda apkopojamās statistikas pirmos pārskata gadus;

f) standartus attiecībā uz datu pilnību un kvalitātes novērtējumu;

g) laiku pēc pārskata perioda beigām, kurā statistika jānosūta;

h) maksimālo pieļaujamo pārejas perioda ilgumu.

4. Šā panta 2. punkta j) apakšpunktā minētā elastīgā moduļa izmantošanu plāno ciešā sadarbībā ar dalībvalstīm. Par tā piemērošanas jomu, raksturlielumu sarakstu, pārskata periodu, aptveramajām darbībām un kvalitātes prasībām lemj Komisija saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru vismaz 12 mēnešus pirms pārskata perioda sākuma. Komisija arī precizē, cik nepieciešama ir informācija un kā datu vākšana ietekmē slogu uzņēmumiem un izmaksas dalībvalstīm.

Lai samazinātu slogu uzņēmumiem un izmaksas dalībvalstīm, datu vākšanas apjomu ierobežo tā, lai uzņēmumu raksturlielumu vai jautājumu maksimālais skaits nepārsniegtu 20, uzņēmumu–respondentu maksimālais skaits visā Eiropas Savienībā – 25 000 un maksimālais laika daudzums, ko patērē katrs respondents, – 1,5 stundas. *Ad hoc* datu vākšana aptver reprezentatīvu dalībvalstu skaitu. Ja ir nepieciešami vienīgi Eiropas līmeņa rezultāti, Komisija var izvēlēties paraugu atlases pieeju, tādējādi nodrošinot minimālu slogu un minimālas izmaksas.

*Ad hoc* datu vākšanas izmaksas var līdzfinansēt Komisija, izmantojot noteiktās procedūras.

▼B

*4. pants*

**Ievadpētījumi**

1. Komisija organizē un dalībvalstis brīvprātīgi veic virkni ievadpētījumu, kā noteikts pielikumos. Pēc tam, kad izsludināts uzaicinājums iesniegt priekšlikumus, Komisija piešķir dotācijas dalībvalstu iestādēm saskaņā ar Padomes Regulas (EK) Nr. 322/97 (1997. gada 17. februāris) par Kopienas statistiku ([1]) 2. pantu.

2. Ievadpētījumus veic, lai novērtētu datu iegūšanas lietderību un iespējamību. Komisija izvērtē ievadpētījumu rezultātus, ņemot vērā ieguvumus no datu pieejamības salīdzinājumā ar datu vākšanas izmaksām un ar slogu uzņēmumiem.

3. Komisija informē Eiropas Parlamentu un Padomi par ievadpētījumu rezultātiem.

4. Pasākumus, kas paredzēti, lai – pamatojoties uz ievadpētījumu izvērtējumu – grozītu nebūtiskus šīs regulas elementus, to papildinot, pieņem saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

*5. pants*

**Datu iegūšana**

1. Dalībvalstis iegūst nepieciešamos datus, lai novērotu raksturlielumus sarakstos, kas minēti 3. pantā paredzētajos moduļos.

2. Dalībvalstis var iegūt nepieciešamos datus, izmantojot dažādu turpmāk minēto avotu kombinācijas, piemērojot administratīvās vienkāršošanas principu:

a) obligātie apsekojumi: juridiskajām vienībām, kuras ietilpst dalībvalsts šim nolūkam ieceltas statistikas iestādes apsekojuma apgabalā vai kuras to veido, ir pienākums līdz paredzētajam termiņam sniegt precīzu un pilnīgu informāciju;

b) citi avoti, kas ir vismaz līdzvērtīgi attiecībā uz precizitāti un kvalitāti;

c) statistiskās novērtēšanas metodes, ko izmanto tad, ja daži raksturlielumi nav apsekoti visām vienībām.

3. Lai mazinātu ar datu sniegšanu saistīto slogu, valstu iestādēm un Komisijai (*Eurostat*), ievērojot ierobežojumus un nosacījumus, kurus noteikušas dalībvalstis un Komisija savās attiecīgajās kompetences jomās, ir pieejami administratīvu datu avoti, kas attiecas uz to pārvaldes iestāžu darbību tādā apjomā, kā šie dati ir vajadzīgi, lai atbilstu 6. pantā minētajām prasībām attiecībā uz precizitāti. Turklāt, ja vien iespējams, piemēroti administratīvu datu avoti tiek izmantoti, lai izpildītu šajā regulā noteiktās prasības attiecībā uz pārskatiem.

([1]) OV L 52, 22.2.1997., 1. lpp. Regulā grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1882/2003.

▼B

4. Dalībvalstis un Komisija atbilstīgi to kompetences jomām veicina datu nosūtīšanu elektroniski un datu automātisku apstrādi.

*6. pants*

**Precizitāte**

1. Dalībvalstis veic vajadzīgos pasākumus, lai nodrošinātu, ka nosūtītie dati atspoguļo uzņēmumu populācijas struktūru pielikumos noteiktajās statistikas vienībās.

2. Kvalitātes novērtējumu veic, salīdzinot datu pieejamības sniegto labumu ar savākšanas izmaksām un ar to radīto slogu uzņēmumiem, jo īpaši maziem uzņēmumiem.

3. Dalībvalstis pēc Komisijas pieprasījuma nosūta tai visu informāciju, kas nepieciešama, lai veiktu 2. punktā minēto novērtēšanu.

*7. pants*

**Salīdzināmība**

1. Dalībvalstis no savāktajiem un novērtētajiem datiem veido salīdzināmus rezultātus, ievērojot 3. pantā un attiecīgajos pielikumos noteikto sadalījumu katram modulim.

2. Lai varētu apkopot kopējos datus par Kopienu, dalībvalstis apkopo valstu rezultātu sastāvdaļas atbilstoši *NACE* 2. red. līmeņiem, kas minēti pielikumos vai arī noteikti saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

*8. pants*

**Rezultātu nosūtīšana**

1. Šīs regulas 7. pantā minētos rezultātus, tostarp konfidenciālus datus, dalībvalstis nosūta Komisijai (*Eurostat*) saskaņā ar spēkā esošajiem Kopienas noteikumiem par konfidenciālu statistikas datu nosūtīšanu, jo īpaši Padomes Regulu (Euratom, EEK) Nr. 1588/90 ([1]). Minētie Kopienas noteikumi attiecas uz rezultātu apstrādi, ja tie ietver konfidenciālus datus.

2. Rezultātus nosūta pienācīgā tehniskā formātā tādā termiņā pēc pārskata perioda beigām, kas saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru noteikts 3. panta 2. punkta a) līdz h) un j) apakšpunktā paredzētajiem moduļiem un nav ilgāks par 18 mēnešiem. Saskaņā ar IX pielikuma 9. iedaļu 3. panta 2. punkta i) apakšpunktā paredzētajam modulim termiņš nepārsniedz 30 vai 18 mēnešus. Turklāt nelielu daudzumu provizorisko rezultātu nosūta tādā termiņā pēc pārskata perioda beigām, kas saskaņā ar minēto procedūru noteikts 3. panta 2. punkta a) līdz g) apakšpunktā paredzētajiem moduļiem un nav ilgāks par 10 mēnešiem. Šā pielikuma 3. panta 2. punkta i) apakšpunktā paredzētajam modulim termiņš provizorisko rezultātu iesniegšanai nepārsniedz 18 mēnešus.

([1]) OV L 151, 15.6.1990., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1882/2003.

▼B

3. Lai samazinātu slogu uzņēmumiem un izdevumus dalībvalstu statistikas iestādēm, dalībvalstis var apzīmēt tādus datus, kas izmantojami tikai kā ieguldījums Eiropas kopējo rādītāju iegūšanai (*CETO*). *Eurostat* šos datus nepublicē, un dalībvalstis ar *CETO* zīmi neapzīmē dalībvalstīs publicētus datus. Atbilstīgi turpmāk norādītajam *CETO* zīmes izmantošana ir atkarīga no attiecīgās dalībvalsts daļas ES kopējā uzņēmējdarbības ekonomikas pievienotajā vērtībā:

a) Vācija, Francija, Itālija un Apvienotā Karaliste: ar *CETO* zīmi apzīmētos datus var sūtīt *NACE* 2. red. klases līmenim un lieluma klases sadalījumam *NACE* 2. red. grupas līmenī. Var apzīmēt ne vairāk kā 15 % lauku;

b) Beļģija, Dānija, Īrija, Grieķija, Spānija, Nīderlande, Austrija, Polija, Portugāle, Somija un Zviedrija: ar *CETO* zīmi apzīmētos datus var sūtīt *NACE* 2. red. klases līmenim un lieluma klases sadalījumam *NACE* 2. red. grupas līmenī. Var apzīmēt ne vairāk kā 25 % lauku. Turklāt, ja kādā no šīm dalībvalstīm *NACE* 2. red. klašu vai *NACE* 2. red. grupas lielumu klašu daļa dalībvalsts uzņēmējdarbības ekonomikā ir mazāka par 0,1 %, attiecīgos datus arī var nosūtīt ar *CETO* zīmi;

▼M2

c) Bulgārija, Čehijas Republika, Igaunija, Horvātija, Kipra, Latvija, Lietuva, Luksemburga, Ungārija, Malta, Rumānija, Slovēnija un Slovākija: ar CETO zīmi apzīmētos datus var sūtīt NACE 2. red. grupas un klases līmenim un lieluma klases sadalījumam NACE 2. red. grupas līmenī. Grupu līmenī ar zīmi var apzīmēt ne vairāk kā 25 % lauku.

▼B

Šos pasākumus, kuru mērķis ir grozīt nebūtiskus šīs regulas elementus, tostarp to papildinot, un kuri saistīti ar *CETO* zīmes noteikumu pārskatīšanu un valstu grupēšanu, pieņem saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru līdz 2013. gada 29. aprīlim un turpmāk ik pēc pieciem gadiem.

*9. pants*

**Informācija par īstenošanu**

Pēc Komisijas pieprasījuma dalībvalstis nosūta tai jebkādu būtisku informāciju attiecībā uz šīs regulas īstenošanu dalībvalstīs.

*10. pants*

**Pārejas periodi**

1. Pārejas periodu laikā saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru var piešķirt atkāpes no pielikumos paredzētajiem noteikumiem, ja valstu statistikas sistēmām nepieciešama apjomīga pielāgošana.

▼B

2. Dalībvalstij var piešķirt papildu pārejas periodus statistikas datu apkopošanai, ja šīs regulas noteikumus nav iespējams izpildīt to izņēmumu dēļ, kas piešķirti saskaņā ar Padomes Regulu (EEK) Nr. 2186/93 (1993. gada 22. jūlijs) par statistikas komercreģistru izveidošanas koordinēšanu Kopienā ([1]).

*11. pants*

**Īstenošanas pasākumi**

1. Turpmāk norādītos pasākumus, kas vajadzīgi šīs regulas īstenošanai, pieņem saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru:

a) pasākumus, ar ko nosaka raksturlielumu definīcijas un to saistību ar noteiktām darbībām (3. pants un I pielikuma 4. iedaļas 2. punkts);

b) pasākumus, ar ko nosaka pārskata perioda definīciju (3. pants);

c) pasākumus, ar ko nosaka piemērotu tehnisko formātu rezultātu nosūtīšanai (8. pants un I pielikuma 9. iedaļas 2. punkts);

d) pasākumus, ar ko nosaka pārejas periodu un tā laikā piešķirtās atkāpes no šīs regulas noteikumiem (10. pants un I pielikuma 11. iedaļa, II pielikuma 10. iedaļa, III pielikuma 9. iedaļa, VIII pielikuma 8. iedaļa un IX pielikuma 13. iedaļa);

e) pasākumus, ar ko nosaka to raksturlielumu sarakstu, kuri jāiesniedz par 2008. gadu, izmantojot kopējo statistisko klasifikāciju par saimniecisko darbību Eiropas Kopienā, kā noteikts Padomes Regulā (EEK) Nr. 3037/90 ([2]) (turpmāk "*NACE* 1.1. red."), un ziņas par rezultātu ieguvi (I pielikuma 9. iedaļas 2. punkts);

f) pasākumus, ar ko nosaka 3. panta 2. punkta j) apakšpunktā un 3. panta 4. punktā paredzētā elastīgā moduļa izmantošanu; un

g) pasākumus, ar ko nosaka procedūras, kuras jāievēro attiecībā uz II pielikuma 4. iedaļas 3. un 4. punktā, III pielikuma 3. iedaļas 3. punktā un IV pielikuma 3. iedaļas 3. punktā minēto *ad hoc* datu vākšanu.

2. Turpmāk norādītos pasākumus, kas vajadzīgi šīs regulas īstenošanai un kas ir paredzēti, lai grozītu nebūtiskus šīs regulas elementus, tostarp to papildinot, pieņem saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru:

a) pasākumus, ar ko atjaunina raksturlielumu sarakstus un provizoriskos rezultātus, ja šāda atjaunināšana, kvantitatīvi izvērtējot, neietver tādu apsekojamo vienību skaita un vienībām uzliktā sloga palielināšanu, kas ir nesamērīga attiecībā pret paredzamo rezultātu (4. un 8. pants un I pielikuma 6. iedaļa, II pielikuma 6. iedaļa, III pielikuma 6. iedaļa un IV pielikuma 6. iedaļa);

([1]) OV L 196, 5.8.1993., 1. lpp. Regulā grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1882/2003.

([2]) OV L 293, 24.10.1990., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1893/2006.

▼B

b) pasākumus, ar ko nosaka statistikas apkopošanas biežumu (3. pants);

c) pasākumus, ar ko paredz noteikumus par datu apzīmēšanu ar *CETO* (8. panta 3. punkts);

d) pasākumus, ar ko nosaka pirmo pārskata gadu rezultātu apkopošanai (8. pants un I pielikuma 5. iedaļa);

e) pasākumus, ar ko nosaka rezultātu sadalījumu, jo īpaši attiecībā uz izmantojamo klasifikāciju un lielumu klašu kombinācijām (7. pants un VIII pielikuma 4. iedaļas 2. un 3. punkts, IX pielikuma 8. iedaļas 2. un 3. punkts un IX pielikuma 10. iedaļa);

f) pasākumus, ar ko atjaunina datu iesniegšanas termiņus (8. pants, I pielikuma 8. iedaļas 1. punkts un VI pielikuma 7. iedaļa);

g) pasākumus, ar ko darbības veidu sadalījumu pielāgo *NACE* grozījumiem vai pārskatīšanai un produktu sadalījumu pielāgo *CPA* grozījumiem vai pārskatīšanai;

h) pasākumus, ko pieņem, pamatojoties uz ievadpētījumu izvērtējumu (4. panta 4. punkts);

i) pasākumus, ar ko maina atskaites populācijas minimālo lielumu (VIII pielikuma 3. iedaļa); un

j) pasākumus, ar ko nosaka kvalitātes novērtēšanas kritērijus (6. pants un I pielikuma 6. iedaļa, II pielikuma 6. iedaļa, III pielikuma 6. iedaļa un IV pielikuma 6. iedaļa).

*12. pants*

**Komiteja**

1. Komisijai palīdz Eiropas Kopienu Statistikas programmu komiteja, kas izveidota ar Padomes Lēmumu 89/382/EEK, Euratom ([1]).

2. Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Lēmuma 1999/468/EK 5. un 7. pantu, ņemot vērā tā 8. pantu.

Lēmuma 1999/468/EK 5. panta 6. punktā paredzētais termiņš ir trīs mēneši.

3. Ja ir atsauce uz šo punktu, piemēro Lēmuma 1999/468/EK 5.a panta 1. līdz 4. punktu un 7. pantu, ņemot vērā tā 8. pantu.

*13. pants*

**Ziņojums**

1. Komisija līdz 2011. gada 29. aprīlim un turpmāk reizi trijos gados sniedz ziņojumu Eiropas Parlamentam un Padomei par statistiku, kas apkopota saskaņā ar šo regulu, un jo īpaši par tās kvalitāti un slogu uzņēmumiem.

([1]) OV L 181, 28.6.1989., 47. lpp.

▼B

2. Šā panta 1. punktā minētajos ziņojumos Komisija ierosina grozījumus, kādus tā uzskata par nepieciešamiem.

*14. pants*

**Atcelšana**

1. Ar šo atceļ Regulu (EK, Euratom) Nr. 58/97. Atceļ arī Regulas (EK) Nr. 1893/2006 20. pantu.

2. Sākot no 2008. pārskata gada, atsauces uz atcelto regulu uzskata par atsaucēm uz šo regulu un tās lasa saskaņā ar atbilstības tabulu XI pielikumā. Regulas (EK, Euratom) Nr. 58/97 noteikumus turpina piemērot attiecībā uz datu vākšanu, apkopošanu un nosūtīšanu par pārskata gadiem līdz 2007. gadam, to ieskaitot.

*15. pants*

**Stāšanās spēkā**

Šī regula stājas spēkā divdesmitajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

▼B

*I PIELIKUMS*

## KOPĒJS MODULIS IKGADĒJAI STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par uzņēmumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm dalībvalstīs.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a), b), c) un e) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz pievienotās vērtības un tās galveno sastāvdaļu analīzi.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika jāapkopo par 9. iedaļā uzskaitītajām darbībām.

2. Par 10. iedaļā minētajām darbībām jāveic ievadpētījumi.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajos raksturlielumu sarakstos norādīts statistikas vienības veids, par kuru jāapkopo statistika.

2. Atbilstošus nosaukumus raksturlielumiem, par kuriem apkopojama statistika par *NACE*. 2. red. K sadaļā minētajām darbībām, kas visvairāk atbilst 3. līdz 5. punktā uzskaitītajām darbībām, paredz saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru.

3. Ikgadējā demogrāfiskā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| 11 11 0 | Uzņēmumu skaits |
| 11 21 0 | Vietējo vienību skaits |

4. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| 12 11 0 | Apgrozījums |
| 12 12 0 | Produkcijas vērtība |
| 12 15 0 | Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām |
| 12 17 0 | Bruto darbības rezultāts |
| 13 11 0 | Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi |

▼B

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| 13 12 0 | Preču un pakalpojumu iepirkumi tālākpārdošanai tādā pašā stāvoklī, kādā tie saņemti |
| 13 13 1 | Maksājumi par aģentūru strādniekiem |
| 13 31 0 | Personāla izmaksas |
| 13 32 0 | Algas |
| 13 33 0 | Sociālās nodrošināšanas izmaksas |
| Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu | |
| 15 11 0 | Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos |
| Dati par nodarbinātību | |
| 16 11 0 | Nodarbināto personu skaits |
| 16 13 0 | Darbinieku skaits |
| 16 14 0 | Darbinieku skaits, kas izteikts pilnas slodzes ekvivalenta vienībās |

5. Raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja reģionālā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| 13 32 0 | Algas |
| Dati par nodarbinātību | |
| 16 11 0 | Nodarbināto personu skaits |

6. Par 10. iedaļā uzskaitītajiem raksturlielumiem jāveic ievadpētījumi.

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir 2008. kalendārais gads. Datus apkopo saskaņā ar 9. iedaļas iedalījumu. Tomēr jautājumu par to, kurš ir pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo statistika par darbības klasēm, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 64.2., 64.3. un 64.9. grupa un 66. nodaļa, izlemj saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

6. IEDAĻA

**Ziņojums par statistikas kvalitāti**

Dalībvalstis par visiem būtiskajiem raksturlielumiem norāda precizitātes līmeni ar ticamības pakāpi līdz 95 %, ko Komisija ietver 13. pantā minētajā ziņojumā, ņemot vērā šā panta piemērošanu katrā dalībvalstī. Būtiskos raksturlielumus nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

7. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Rezultāti iedalāmi atbilstoši klašu līmenim, kas detalizē 9. iedaļā uzskaitītās darbības.

▼B

2. Daži rezultāti arī iedalāmi pēc lieluma klasēm katrai 9. iedaļā minēto darbību grupai.

3. Reģionālās statistikas rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. divciparu līmenim (nodaļām) un teritoriālo vienību kopējai statistiskajai klasifikācijai, kā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (EK) Nr. 1059/2003 ([1]) noteikts nomenklatūras 2. līmenim (turpmāk "*NUTS*").

8. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

1. Rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām, izņemot par *NACE* 2. red. 64.11. darbības klasi un *NACE* 2. red. darbībām, uz kurām attiecas V, VI un VII pielikums. Par *NACE* 2. red. 64.11. darbības klasi nosūtīšanas termiņš ir 10 mēneši. Par darbībām, uz kurām attiecas V, VI un VII pielikums, nosūtīšanas termiņš ir noteikts šajos pielikumos. Tomēr jautājumu par nosūtīšanas termiņu rezultātiem par darbības klasēm, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 64.2., 64.3. un 64.9. grupa un 66. nodaļa, izlemj saskaņā ar šīs regulas 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

2. Valstu provizoriskos rezultātus vai aprēķinus par uzņēmumu statistiku, kas apkopota par turpmāk uzskaitītajiem raksturlielumiem, nosūta 10 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām, izņemot par *NACE* 2. red. 64. un 65. nodaļu:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| 12 11 0 | Apgrozījums |
| Dati par nodarbinātību | |
| 16 11 0 | Nodarbināto personu skaits |

3. Šie provizoriskie rezultāti vai aprēķini jāiedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai). Attiecībā *NACE* 2. red. 66. nodaļu jautājumu par provizorisko rezultātu vai aprēķinu nosūtīšanu izlemj saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

9. IEDAĻA

**Darbību iedalījums**

1. Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, no 2008. pārskata gada dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas klasēs atbilstoši *NACE* 2. red. B līdz N sadaļai un 95. nodaļai.

2. Neskarot 2. panta 1. punktu, dalībvalstis nosūta Komisijai uzņēmējdarbības strukturālo statistiku par 2008. kalendāro gadu saskaņā gan ar *NACE* 1.1. red., gan *NACE* 2. red.

3. Raksturlielumu sarakstu, kas jānosūta, izmantojot *NACE* 1.1. red. klasifikāciju, un rezultātu sagatavošanas detaļas nosaka saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru.

([1]) OV L 154, 21.6.2003., 1. lpp. Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Komisijas Regulu (EK) Nr. 105/2007 (OV L 39, 10.2.2007., 1. lpp.).

▼B

10. IEDAĻA

**Ziņojumi un ievadpētījumi**

1. Komisija organizē virkni ievadpētījumu par *NACE* 2. red. P līdz R sadaļas un S sadaļas 94. un 96. nodaļas darbībām, lai pārbaudītu, vai ar šīm sadaļām iespējams aptvert visas tirgus un ārpustirgus darbības.

2. Komisija organizē ievadpētījumus par raksturlielumiem, kas attiecas uz finanšu kontiem un nemateriāliem ieguldījumiem, ražošanas sistēmas organizācijas veidiem, kā arī par uzņēmējdarbības strukturālās statistikas un darba tirgus un produktivitātes statistikas salīdzināmību. Šos ievadpētījumus pielāgos nozaru specifikai.

11. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Atbilstoši statiskas apkopošanai par raksturlielumiem 12 17 0, 13 13 1 un 16 14 0 pārejas periods nepārsniedz divus gadus pēc pirmā pārskata gada (2008), kas minēts 5. iedaļā.

▼B

*II PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS RŪPNIECĪBAS STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par rūpniecības nozares struktūru, darbībām, konkurētspēju un darbības sekmēm.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a) līdz e) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— galveno statistikas kopumu sīki izstrādātai rūpniecisko darbību struktūras, darbības, konkurētspējas un darbības rādītāju analīzei,

— turpmāku statistikas kopumu īpašu objektu izpētei.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

Statistika jāapkopo par visām darbībām, kuru klasifikācija ietilpst *NACE* 2. red. B, C, D un E sadaļā. Šīs sadaļas ietver ieguves rūpniecību un karjeru izstrādi (B), apstrādes rūpniecību (C), elektroenerģiju, gāzes apgādi, siltumapgādi un gaisa kondicionēšanu (D) un ūdensapgādi, notekūdeņu, atkritumu apsaimniekošanu un sanāciju (E). Uzņēmumu statistika attieksies uz visu uzņēmumu populāciju, kas pēc to pamatdarbības klasifikācijas ietilpst B, C, D un E sadaļā.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajos raksturlielumu un statistikas sarakstos norādīts statistikas vienības veids, par kuru jāapkopo statistika, kā arī norādīts, vai statistika apkopojama katru gadu vai reizi vairākos gados. Slīprakstā norādītā statistika un raksturlielumi ir iekļauti arī kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā.

2. Ikgadējā demogrāfiskā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* |
| *11 21 0* | *Vietējo vienību skaits* |
| 11 31 0 | Darbības veida vienību skaits |

3. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| Grāmatvedības dati | | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* | |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| 12 13 0 | Bruto segums precēm tālākpārdošanai | |
| *12 15 0* | *Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām* | |
| *12 17 0* | *Bruto darbības rezultāts* | |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* | |
| *13 12 0* | *Preču un pakalpojumu iepirkumi tālākpārdošanai tādā pašā stāvoklī, kādā tie saņemti* | |
| *13 13 1* | *Maksājumi par aģentūru strādniekiem* | |
| 13 21 3 | Izmaiņas vienībā ražotās gatavās produkcijas un nepabeigtās produkcijas krājumos | |
| *13 31 0* | *Personāla izmaksas* | |
| *13 32 0* | *Algas* | |
| *13 33 0* | *Sociālās nodrošināšanas izmaksas* | |
| 13 41 1 | Maksājumi par ilgtermiņa nomu un preču operatīvo līzingu | |
| Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu | | |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* | |
| 15 12 0 | Bruto ieguldījumi zemesgabalos | |
| 15 13 0 | Bruto ieguldījumi esošajās ēkās un konstrukcijās | |
| 15 14 0 | Bruto ieguldījumi ēku būvniecībā un pārbūvē | |
| 15 15 0 | Bruto ieguldījumi mašīnās un iekārtās | |
| 15 21 0 | Kustamu ieguldījumu preču pārdošana | |
| Dati par nodarbinātību | | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* | |
| *16 13 0* | *Darbinieku skaits* | |
| *16 14 0* | *Darbinieku skaits, izteikts pilnas slodzes ekvivalenta vienībās* | |
| 16 15 0 | Darbinieku nostrādāto stundu skaits | |
| Apgrozījuma iedalījums pēc darbības veida | | |
| 18 11 0 | Apgrozījums no pamatdarbības atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim | |
| Enerģētikas produktu iepirkumi | | |
| 20 11 0 | Enerģētikas produktu iepirkumi (vērtība) | Nav ietverta D un E sadaļa |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Dati par vidi | |
| 21 11 0 | Ieguldījumi piesārņojuma kontroles iekārtās un uzņēmumos, kā arī īpašās piesārņojuma novēršanas palīgierīcēs (galvenokārt ražošanas cikla noslēguma iekārtās) (*) | |
| 21 12 0 | Ieguldījumi iekārtās un uzņēmumos, kas saistīti ar tīrāku tehnoloģiju (integrēto tehnoloģiju) (*) | |

(*) Ja kopējais apgrozījuma apjoms un nodarbināto personu skaits nodaļā, kas ir iekļauta *NACE* 2. red. B līdz E sadaļā, dalībvalstī ir mazāks nekā 1 % no Kopienas kopējā apjoma, tad atbilstoši šai regulai nav jāvāc informācija, kas nepieciešama, lai apkopotu statistiku, kura attiecas uz raksturlielumiem 21 11 0 un 21 12 0. Ja tas nepieciešams Kopienas politikas īstenošanai, Komisija var saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru pieprasīt šo datu *ad hoc* vākšanu.

4. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem statistika apkopojama reizi vairākos gados:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu |
| 15 42 0 | Bruto ieguldījumi koncesijās, patentos, licencēs, tirdzniecības zīmēs un līdzīga veida tiesībās |
| 15 44 1 | Ieguldījumi programmatūras iepirkšanā |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc darbības veida |
| 18 12 0 | Apgrozījums no rūpnieciskām darbībām |
| 18 15 0 | Apgrozījums no pakalpojumu sniegšanas darbībām |
| 18 16 0 | Apgrozījums no pirkšanas un tālākpārdošanas tirdzniecības darbībām un no starpniecības darbībām |
| | Dati par vidi |
| 21 14 0 | Kopējie kārtējie izdevumi par vides aizsardzību (*) |
| | Apakšuzņēmuma līgumi |
| 23 11 0 | Maksājumi apakšuzņēmējiem |

(*) Ja kopējais apgrozījuma apjoms un nodarbināto personu skaits nodaļā, kas ir iekļauta *NACE* 2.red. B līdz E sadaļā, dalībvalstī ir mazāks nekā 1 % no Kopienas kopējā apjoma, tad atbilstoši šai regulai nav jāvāc informācija, kas nepieciešama, lai apkopotu statistiku, kura attiecas uz raksturlielumu 21 14 0. Ja tas nepieciešams Kopienas politikas īstenošanai, Komisija var saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru pieprasīt šo datu *ad hoc* vākšanu.

5. Raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja reģionālā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Grāmatvedības dati |
| *13 32 0* | *Algas* |

▼B

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Dati par nodarbinātību |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

6. Darbības veida vienības raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Grāmatvedības dati |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* |
| *13 32 0* | *Algas* |
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* |
| | Dati par nodarbinātību |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

7. Par 9. iedaļā uzskaitītajiem raksturlielumiem jāveic ievadpētījumi.

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

1. Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir 2008. kalendārais gads. Pirmie pārskata gadi, par kuriem statistika jāapkopo reizi vairākos gados, ir minēti turpmāk pie kodiem, kuros raksturlielumi ir uzskaitīti:

| Kalendārais gads | Kods |
|---|---|
| 2009 | 15 42 0 un 15 44 1 |
| 2008 | 18 12 0, 18 15 0, 18 16 0 un 23 11 0 |

2. Reizi vairākos gados apkopojamā statistika jāapkopo vismaz reizi piecos gados.

3. Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika raksturlielumam 21 14 0, ir 2010. kalendārais gads.

4. Statistika par raksturlielumu 21 12 0 jāapkopo katru gadu. Statistika par raksturlielumu 21 14 0 jāapkopo ik pēc trim gadiem.

6. IEDAĻA

**Ziņojums par statistikas kvalitāti**

Būtiskajiem raksturlielumiem dalībvalstis norāda precizitātes līmeni ar ticamības pakāpi līdz 95 %, ko ietver 13. pantā minētajā ziņojumā, ņemot vērā minētā panta piemērošanu katrā dalībvalstī. Būtiskos raksturlielumus nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

7. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Statistikas rezultātus, izņemot raksturlielumiem 18 11 0, 18 12 0, 18 15 0 un 18 16 0, iedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

▼B

Statistikas rezultātus raksturlielumiem 18 11 0, 18 12 0, 18 15 0 un 18 16 0 iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

2. Dažus rezultātus arī iedala atbilstoši lielumu klasēm un atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

3. Statistikas rezultātus, kas apkopoti par darbības veida vienībām, iedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

4. Reģionālās statistikas rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. divciparu līmenim (nodaļai) un *NUTS* 2. līmenim.

5. Rezultāti par raksturlielumiem 21 11 0, 21 12 0 un 21 14 0 jāiedala atbilstoši *NACE* 2. red. red. divciparu līmenim (nodaļai).

6. Rezultāti par raksturlielumiem 21 11 0, 21 12 0 un 21 14 0 jāiedala atbilstoši šādām jomām attiecībā uz apkārtējo vidi: apkārtējā gaisa un klimata aizsardzība, notekūdeņu apsaimniekošana, atkritumu apsaimniekošana un citas vides aizsardzības darbības. Rezultātus par jomām attiecībā uz apkārtējo vidi iedalīs atbilstoši *NACE* 2. red. divciparu līmenim (nodaļai).

8. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām.

Valstu provizoriskos rezultātus vai aprēķinus par 4. iedaļas 3. punktā minēto uzņēmumu statistiku, kas apkopota par turpmāk uzskaitītajiem raksturlielumiem, nosūta 10 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* |
| Grāmatvedības dati | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* |
| *13 32 0* | *Algas* |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* |
| Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

Šos provizoriskos rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

9. IEDAĻA

**Ziņojumi un ievadpētījumi**

Dalībvalstis sniedz Komisijai ziņojumu par šādu turpmāk minēto raksturlielumu rezultātu apkopošanai nepieciešamo datu pieejamību:

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Dati par vidi | |
| 21 11 0 | Ieguldījumi piesārņojuma kontroles iekārtās un uzņēmumos, kā arī īpašās piesārņojuma novēršanas palīgierīcēs (galvenokārt ražošanas cikla noslēguma iekārtās) | Īpašs iedalījums par atbilstību Apvienoto Nāciju Organizācijas Vispārējās konvencijas par klimata pārmaiņām Kioto protokolam |
| 21 12 0 | Ieguldījumi iekārtās un uzņēmumos, kas saistīti ar tīrāku tehnoloģiju (“integrētā tehnoloģija”) | Īpašs iedalījums par atbilstību Apvienoto Nāciju Organizācijas Vispārējās konvencijas par klimata pārmaiņām Kioto protokolam |
| 21 14 0 | Kopējie kārtējie izdevumi par vides aizsardzību | Ar ES vides politikas īstenošanu saistīto izdevumu īpašs sadalījums |
| | Apakšuzņēmuma līgumi | |
| 23 12 0 | Ieņēmumi no apakšuzņēmuma līgumiem | |

Komisija organizēs virkni ievadpētījumu par šiem raksturlielumiem.

10. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Statiskas apkopošanai par raksturlielumiem 21 12 0 un 21 14 0 pārejas periods beidzas ar 2008. pārskata gadu.

▼B

*III PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS TIRDZNIECĪBAS STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par tirdzniecības nozares struktūru, darbībām, konkurētspēju un darbības sekmēm.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a) līdz e) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— tirdzniecības tīkla struktūru un attīstību,

— tirdzniecības darbību un pārdošanas veidiem, kā arī piegādes un pārdošanas modeļiem.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika ir jāapkopo par visām darbībām, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. G sadaļa. Šī nozare attiecas uz vairumtirdzniecības un mazumtirdzniecības darbībām, mehānisko transportlīdzekļu un motociklu remontu. Uzņēmumu statistika attiecas uz visu uzņēmumu populāciju, kuru pamatdarbības klasifikācija ietilpst G sadaļā.

2. Ja kopējais apgrozījums un nodarbināto personu skaits nodaļā, kas ietilpst *NACE* 2. red. G sadaļā, dalībvalstī parasti ir mazāks par 1 % no Kopienas kopējā apjoma, šajā pielikumā ietvertā informācija, kas nav iekļauta I pielikumā, šīs regulas vajadzībām nav jāvāc.

3. Ja tas nepieciešams Kopienas politikas īstenošanai, Komisija var saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru pieprasīt 2. punktā minēto datu *ad hoc* vākšanu.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajos raksturlielumu un statistikas sarakstos norādīts statistikas vienības veids, par kuru jāapkopo statistika, kā arī – vai statistika apkopojama katru gadu vai reizi vairākos gados. Slīprakstā norādītā statistika un raksturlielumi ir iekļauti kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā.

2. Ikgadējā demogrāfiskā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* |
| *11 21 0* | *Vietējo vienību skaits* |

▼B

3. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Grāmatvedības dati |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* |
| 12 13 0 | Bruto segums precēm tālākpārdošanai |
| *12 15 0* | *Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām* |
| *12 17 0* | *Bruto darbības rezultāts* |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* |
| *13 12 0* | *Preču un pakalpojumu iepirkumi tālākpārdošanai tādā pašā stāvoklī, kādā tie saņemti* |
| *13 13 1* | *Aģentūras personāla izmaksas* |
| 13 21 0 | Izmaiņas preču un pakalpojumu krājumos |
| 13 21 1 | Izmaiņas iepirkto preču un pakalpojumu krājumos tālākpārdošanai tādā pašā stāvoklī, kādā tie saņemti |
| *13 31 0* | *Personāla izmaksas* |
| *13 32 0* | *Algas* |
| *13 33 0* | *Sociālās nodrošināšanas izmaksas* |
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* |
| 15 12 0 | Bruto ieguldījumi zemesgabalos |
| 15 13 0 | Bruto ieguldījumi esošajās ēkās un konstrukcijās |
| 15 14 0 | Bruto ieguldījumi ēku būvniecībā un pārbūvē |
| 15 15 0 | Bruto ieguldījumi mašīnās un iekārtās |
| 15 21 0 | Kustamu ieguldījumu preču pārdošana |
| | Dati par nodarbinātību |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |
| *16 13 0* | *Darbinieku skaits* |
| *16 14 0* | *Darbinieku skaits, kas izteikts pilnas slodzes ekvivalenta vienībās* |

4. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem statistika apkopojama reizi vairākos gados:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Ziņas par tirdzniecības veidiem, iedalot pēc uzņēmumiem | Tikai 47. nodaļa |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| 17 32 0 | Mazumtirdzniecības veikalu skaits | |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc darbības veida | |
| 18 10 0 | Apgrozījums no lauksaimniecības, mežsaimniecības, zvejas un rūpnieciskām darbībām | |
| 18 15 0 | Apgrozījums no pakalpojumu sniegšanas darbībām | |
| 18 16 0 | Apgrozījums no tirdzniecības darbībām – pirkšanas un tālākpārdošanas un starpniecības darbībām | |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc produkcijas veida | |
| 18 21 0 | Apgrozījuma iedalījums pēc produkcijas (saskaņā ar *CPA* G iedaļu (*)) | |

(*) Padomes Regula (EEK) Nr. 3696/93 (1993. gada 29. oktobris) par statistisko preču klasifikāciju pēc saimniecības nozarēm (*CPA*) Eiropas Ekonomikas kopienā (OV L 342, 31.12.1993., 1. lpp.). Regulā jaunākie grozījumi izdarīti ar Regulu (EK) Nr. 1882/2003.

5. Raksturlielumi, par kuriem katru gadu apkopojama reģionālā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Grāmatvedības dati |
| *13 32 0* | *Algas* |
| | Dati par nodarbinātību |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

6. Raksturlielumi, par kuriem reģionālā statistika apkopojama reizi vairākos gados:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Grāmatvedības dati | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* | Tikai 45. un 47. nodaļa |
| | Ziņas par tirdzniecības veidiem atbilstoši iedalījumam pēc uzņēmumiem | |
| 17 33 1 | Tirdzniecības platība | Tikai 47. nodaļa |

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

1. Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir 2008. kalendārais gads. Pirmie pārskata gadi, par kuriem statistika jāapkopo reizi vairākos gados, minēti turpmāk tekstā katrai *NACE* 2. red. nodaļai, par kuru tiek vākti dati, kā arī reizi vairākos gados apkopojamajai reģionālajai statistikai:

▼B

| Kalendārais gads | Iedalījums |
|---|---|
| 2012 | 47. nodaļa |
| 2008 | 46. nodaļa |
| 2009 | Reģionālā statistika |
| 2010 | 45. nodaļa |

2. Reizi vairākos gados apkopojamā statistika ir jāveic reizi piecos gados.

6. IEDAĻA

**Ziņojums par statistikas kvalitāti**

Būtiskajiem raksturlielumiem dalībvalstis norāda precizitātes līmeni ar ticamības pakāpi līdz 95 %, ko Komisija ietver 13. pantā minētajā ziņojumā, ņemot vērā minētā panta piemērošanu katrā dalībvalstī. Būtiskos raksturlielumus nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

7. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Lai varētu apkopot kopējo Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. klasēm.

2. Dažus rezultātus arī iedala atbilstoši lielumu klasēm katrai *NACE* 2. red. grupai.

3. Reģionālo statistiku iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai) un *NUTS* 2. līmenim.

4. Piemērošanas joma reizi vairākos gados apkopojamajai reģionālajai statistikai atbilst visu to vietējo vienību populācijai, kuru pamatdarbības klasifikācija ietilpst G sadaļā. Tomēr šo aptvērumu var ierobežot, ietverot tikai vietējās vienības, kas atkarīgas no *NACE* 2. red. G sadaļā klasificētajiem uzņēmumiem, ja šāda populācija aptver vairāk nekā 95 % no kopējās piemērošanas jomas. Šo attiecību aprēķina, izmantojot komercreģistrā pieejamo nodarbinātības raksturlielumu.

8. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

1. Rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām.

2. Valstu provizoriskos rezultātus vai aprēķinus par uzņēmumu statistiku, kas apkopota par turpmāk uzskaitītajiem raksturlielumiem, nosūta 10 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

▼B

Šos provizoriskos rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

9. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Atbilstoši statiskas apkopošanai par raksturlielumiem 13 13 1 un 16 14 0 pārejas periods nepārsniedz divus gadus pēc pirmā pārskata gada (2008), kas minēts 5. iedaļā.

▼B

*IV PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS BŪVNIECĪBAS STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par būvniecības nozares struktūru, darbībām, konkurētspēju un darbības sekmēm.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a) līdz e) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— galveno statistikas kopumu sīki izstrādātai būvniecības darbību struktūras, darbības, konkurētspējas un darbības rādītāju analīzei,

— turpmāku statistikas kopumu īpašu objektu izpētei.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika ir jāapkopo par visām darbībām, kuru klasifikācija ietilpst *NACE* 2. red. F sadaļas piemērošanas jomā. Uzņēmumu statistika attieksies uz visu to uzņēmumu populāciju, kuru klasifikācija pēc pamatdarbības ietilpst F sadaļā.

2. Ja kopējais apgrozījums un nodarbināto personu skaits nodaļā, kas ietilpst *NACE* 2. red. F sadaļā, dalībvalstī parasti ir mazāks par 1 % no Eiropas Kopienas kopējā apjoma, šajā pielikumā ietvertā informācija, kas nav iekļauta I pielikumā, šīs regulas vajadzībām nav jāvāc.

3. Ja tas nepieciešams Kopienas politikas īstenošanai, Komisija var saskaņā ar 12. panta 2. punktā minēto regulatīvo procedūru pieprasīt 2. punktā minēto datu *ad hoc* vākšanu.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajos raksturlielumu un statistikas sarakstos norādīts statistikas vienības veids, par kuru statistika apkopojama, kā arī – vai statistika apkopojama katru gadu vai reizi vairākos gados. Slīprakstā norādītā statistika un raksturlielumi ir iekļauti arī kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā.

2. Ikgadējā demogrāfiskā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* |
| *11 21 0* | *Vietējo vienību skaits* |

▼B

3. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Grāmatvedības dati | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* | |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* | |
| 12 13 0 | Bruto segums precēm tālākpārdošanai | 41. un 42. nodaļa, kā arī 43.1. un 43.9. grupa – nav obligāti |
| *12 15 0* | *Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām* | |
| *12 17 0* | *Bruto darbības rezultāts* | |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* | |
| *13 12 0* | *Preču un pakalpojumu iepirkumi tālākpārdošanai tādā pašā stāvoklī, kādā tie saņemti* | *41. un 42. nodaļa, kā arī 43.1. un 43.9. grupa – nav obligāti* |
| *13 13 1* | *Maksājumi par aģentūru strādniekiem* | |
| 13 21 3 | Izmaiņas vienībā ražotās gatavās produkcijas un nepabeigtās produkcijas krājumos | |
| *13 31 0* | *Personāla izmaksas* | |
| *13 32 0* | *Algas* | |
| *13 33 0* | *Sociālās nodrošināšanas iemaksas* | |
| 13 41 1 | Maksājumi par ilgtermiņa nomu un preču operatīvo līzingu | |
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu | |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* | |
| 15 12 0 | Bruto ieguldījumi zemesgabalos | |
| 15 13 0 | Bruto ieguldījumi esošajās ēkās un konstrukcijās | |
| 15 14 0 | Bruto ieguldījumi ēku būvniecībā un pārbūvē | |
| 15 15 0 | Bruto ieguldījumi mašīnās un iekārtās | |
| 15 21 0 | Kustamu ieguldījumu preču pārdošana | |
| | Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* | |
| *16 13 0* | *Darbinieku skaits* | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| *16 14 0* | *Darbinieku skaits, izteikts pilnas slodzes ekvivalenta vienībās* | |
| 16 15 0 | Darbinieku nostrādāto stundu skaits | |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc darbības veida | |
| 18 11 0 | Apgrozījums no pamatdarbības atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim | |
| | Enerģētikas produktu iepirkumi | |
| 20 11 0 | Enerģētikas produktu iepirkumi (vērtība) | |

4. Uzņēmumu raksturlielumi, par kuriem statistika apkopojama reizi vairākos gados:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu | |
| 15 44 1 | Ieguldījumi programmatūras iepirkšanā | |
| | Apgrozījums pēc darbības veida | |
| 18 12 1 | Apgrozījums no rūpnieciskām darbībām, izņemot būvniecību | |
| 18 12 2 | Apgrozījums no būvniecības darbībām | |
| 18 15 0 | Apgrozījums no pakalpojumu sniegšanas darbībām | |
| 18 16 0 | Tirdzniecības un starpniecības darbību apgrozījums | |
| 18 31 0 | Būvniecības apgrozījums | Tikai 41. un 42. nodaļai, kā arī 43.1. un 43.9. grupai |
| 18 32 0 | Inženiertehniskās būvniecības apgrozījums | Tikai 41. un 42. nodaļai, kā arī 43.1. un 43.9. grupai |
| | Apakšuzņēmuma līgumi | |
| 23 11 0 | Maksājumi apakšuzņēmējiem | |
| 23 12 0 | Ieņēmumi no apakšuzņēmuma līgumiem | |

▼B

5. Raksturlielumi, par kuriem katru gadu apkopojama reģionālā statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| *13 32 0* | *Algas* |
| Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

6. Darbības veida vienības raksturlielumi, par kuriem apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Grāmatvedības dati | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* |
| *13 32 0* | *Algas* |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* |
| Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

1. Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir 2008. kalendārais gads. Pirmie pārskata gadi, par kuriem statistika jāapkopo reizi vairākos gados, ir minēti turpmāk pie kodiem, kuros raksturlielumi ir uzskaitīti:

| Kalendārais gads | Kods |
|---|---|
| 2009 | 15 44 1 |
| 2008 | 18 12 1, 18 12 2, 18 15 0, 18 16 0, 18 31 0, 18 32 0, 23 11 0 un 23 12 0 |

2. Reizi vairākos gados apkopojamā statistika jāapkopo vismaz reizi piecos gados.

6. IEDAĻA

**Ziņojums par statistikas kvalitāti**

Būtiskajiem raksturlielumiem dalībvalstis norāda precizitātes līmeni ar ticamības pakāpi līdz 95 %, ko ietver 13. pantā minētajā ziņojumā, ņemot vērā minētā panta piemērošanu katrā dalībvalstī. Būtiskos raksturlielumus nosaka Komisija saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

7. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Statistikas rezultātus, izņemot raksturlielumiem 15 44 1, 18 11 0, 18 12 1, 18 12 2, 18 15 0, 18 16 0, 18 31 0 un 18 32 0, iedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

   Rezultātus raksturlielumiem 15 44 1, 18 11 0, 18 12 1, 18 12 2, 18 15 0, 18 16 0, 18 31 0 un 18 32 0 iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (klasei).

▼B

2. Dažus rezultātus iedala pēc lielumu klasēm un atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

3. Statistikas rezultātus, kas apkopoti par darbības veida vienībām, iedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

4. Reģionālās statistikas rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. divciparu līmenim (nodaļām) un *NUTS* 2. līmenim.

8. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām.

Valstu provizoriskos rezultātus vai aprēķinus par uzņēmumu statistiku, kas apkopota par turpmāk uzskaitītajiem raksturlielumiem, nosūta 10 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Struktūras dati |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* |
| | Grāmatvedības dati |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* |
| *13 32 0* | *Algas* |
| | Dati, kas attiecas uz kapitāla kontu |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* |
| | Dati par nodarbinātību |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* |

Šos provizoriskos rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. trīsciparu līmenim (grupai).

9. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Pārejas periods netiek piemērots.

▼B

*V PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI APDROŠINĀŠANAS JOMĀ**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par apdrošināšanas pakalpojumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm. Šajā modulī ir ietverts sīki izstrādāts to raksturlielumu saraksts, pēc kuriem apkopot statistiku, lai papildinātu zināšanas par apdrošināšanas nozares attīstību valstu, Kopienas un starptautiskā līmenī.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a), b) un c) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— apdrošināšanas uzņēmumu struktūras, darbības, konkurētspējas un ražīguma precīzu analīzi,

— visu darījumu un darījumu ar katru produktu attīstību un sadalījumu, klientu struktūru, starptautisko darbību, nodarbinātību, ieguldījumiem, kapitālu un rezervēm, kā arī tehniskajām rezervēm.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Šo statistiku apkopo par visām *NACE* 2. red. 65. nodaļas darbībām, izņemot 65.3. grupu.

2. Statistiku apkopo par šādiem uzņēmumiem:

— visi nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumi, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK ([1]) 2. panta 1. punkta a) apakšpunktā,

— visi dzīvības apdrošināšanas uzņēmumi, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK 2. panta 1. punkta b) apakšpunktā,

— visi specializētie pārapdrošināšanas uzņēmumi, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK 2. panta 1. punkta c) apakšpunktā,

— visi *Lloyd's* apdrošinātāji, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK 4. pantā,

— visi jauktie apdrošināšanas uzņēmumi, kas veic gan dzīvības, gan nedzīvības apdrošināšanu.

3. Turklāt apdrošināšanas uzņēmumu filiāles, kuras minētas Direktīvas 73/239/EEK ([2]) un Direktīvas 2002/83/EK ([3]) III sadaļā un kuru darbība atbildīs 1. punktā minētajām *NACE* 2. red. grupām, uzskatīs par atbilstīgiem uzņēmumiem, kā noteikts 2. punktā.

([1]) Padomes Direktīva 91/674/EEK (1991. gada 19. decembris) par apdrošināšanas uzņēmumu gada pārskatiem un konsolidētajiem pārskatiem (OV L 374, 31.12.1991., 7. lpp.). Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2006/46/EK (OV L 224, 16.8.2006., 1. lpp.).

([2]) Padomes Pirmā direktīva 73/239/EEK (1973. gada 24. jūlijs) par normatīvo un administratīvo aktu koordināciju attiecībā uz uzņēmējdarbības sākšanu un veikšanu tiešās apdrošināšanas nozarē, kas nav dzīvības apdrošināšana (OV L 228, 16.8.1973., 3. lpp.). Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvu 2005/68/EK (OV L 323, 9.12.2005., 1. lpp.).

([3]) Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva 2002/83/EK (2002. gada 5. novembris) par dzīvības apdrošināšanu (OV L 345, 19.12.2002., 1. lpp.). Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2007/44/EK (OV L 247, 21.9.2007., 1. lpp.).

▼B

4. Kopienas saskaņotās statistikas vajadzībām dalībvalstis varēs izvēlēties vai ņemt vērā izņēmumus, kas minēti Direktīvas 73/239/EEK 3. pantā un Direktīvas 2002/83/EK 3. panta 2., 3., 5., 6. un 7. punktā.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Raksturlielumi slīprakstā ir iekļauti arī kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā. Tos raksturlielumus un statistiku, kas sniegta 3. punktā minētajā A sarakstā un 4. punktā minētajā B sarakstā, apkopo saskaņā ar 5. iedaļas noteikumiem. Ja raksturlielumus iegūst tieši no gada pārskatiem, atskaites gadu, kas beidzas pārskata gadā, pielīdzina minētajam pārskata gadam.

2. A un B sarakstā tie raksturlielumi, kas attiecas uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, ir atzīmēti ar ciparu "1"; tie, kas attiecas uz nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, – ar ciparu "2"; tie, kas attiecas uz jauktiem apdrošināšanas uzņēmumiem, – ar ciparu "3"; tie, kas attiecas uz specializētajiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem, – ar ciparu "4"; tie, kas attiecas uz jaukto apdrošināšanas uzņēmumu dzīvības apdrošināšanas darbību, – ar ciparu "5"; tie, kas attiecas uz jaukto apdrošināšanas uzņēmumu nedzīvības apdrošināšanas darbību (ieskaitot pārapdrošināšanu), – ar ciparu "6".

3. A sarakstā ir šāda informācija:

a) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 6. pantā attiecībā uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, jauktiem apdrošināšanas uzņēmumiem un specializētajiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem: bilances aktīvu daļa: posteņi C I (atsevišķi norāda zemi un ēkas, ko apdrošināšanas uzņēmums izmanto savai darbībai), C II, C II 1 + C II 3 kā kopsumma, C II 2 + C II 4 kā kopsumma, C III, C III 1, C III 2, C III 3, C III 4, C III 5, C III 6 + C III 7 kā kopsumma, C IV, D; bilances pasīvu daļa: posteņi A, A I, A II + A III + A IV kā kopsumma, B, C 1 a (jauktos uzņēmumos nodala dzīvības un nedzīvības apdrošināšanu), C 2 a (jauktos uzņēmumos nodala dzīvības un nedzīvības apdrošināšanu), C 3 a (jauktos uzņēmumos nodala dzīvības un nedzīvības apdrošināšanu), C 4 a, C 5, C 6 a, D a, G III (konvertējamos aizdevumus nenodala), G IV;

b) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 34. panta I daļā attiecībā uz nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un specializētajiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem un nedzīvības apdrošināšanu jauktos uzņēmumos: posteņi 1 a, 1 b, 1 c, 1 d, 2, 4 a aa, 4 a bb, 4 b aa, 4 b bb, 7 (bruto summa), 7 d, 9, 10 (nodala bruto un neto summu);

c) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 34. panta II daļā attiecībā uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un dzīvības apdrošināšanu jauktos uzņēmumos: posteņi 1 a, 1 b, 1 c (nodala bruto summu un pārapdrošinātāja daļu), 2, 3, 5 a aa, 5 a bb, 5 b aa, 5 b bb, 6 a aa, 6 a bb, 8 (bruto summa), 8 d, 9, 10, 12, 13 (nodala bruto un neto summu);

d) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 34. panta III daļā attiecībā uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, jauktiem apdrošināšanas uzņēmumiem un speciālās pārapdrošināšanas uzņēmumiem: posteņi 3, 4 (tikai dzīvības apdrošināšanas un jauktiem uzņēmumiem), 5, 6 (tikai nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem, jauktiem apdrošināšanas uzņēmumiem un specializētiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem), 7, 8, 9 + 14 + 15 kā kopsumma, 10 (pirms nodokļiem), 13, 16;

▼B

e) raksturlielumi, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK 63. pantā,

— attiecībā uz dzīvības un nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un jaukto uzņēmumu nedzīvības apdrošināšanu: bruto parakstītās tiešās apdrošināšanas prēmijas pa *CPA* (apakš)kategorijām (piecciparu līmenī un apakškategorijās 66.03.21, 66.03.22),

— attiecībā uz nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un jaukto uzņēmumu nedzīvības apdrošināšanu: iegūtie bruto prasījumi, tiešās apdrošināšanas, bruto darbības izmaksas, tiešo darbību un pārapdrošināšanas bilance, tiešās apdrošināšanas, visi raksturlielumi pa *CPA* (apakš)kategorijām (piecciparu līmenī un apakškategorijās 66.03.21, 66.03.22),

— attiecībā uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un jaukto uzņēmumu dzīvības apdrošināšanu: bruto parakstītās tiešās prēmijas, iedalot tā, kā norādīts minētā panta II daļas 1. pozīcijā;

f) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 64. pantā attiecībā uz dzīvības, jauktiem un specializētajiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem: komisijas maksa par tiešās apdrošināšanas darījumiem (neskaitot specializētos pārapdrošināšanas uzņēmumus) un par visu apdrošināšanas darbību;

g) papildu raksturlielumi uzskaitīti turpmāk:

▼M1

| Kods | Nosaukums | Uzņēmumi/attiecīgā darbība |
|---|---|---|
| | **Struktūras dati** | |
| 11 11 0 | Uzņēmumu skaits | (1, 2, 3, 4) |
| 11 11 1 | Uzņēmumu skaits, iedalīts pēc juridiskā statusa | (1, 2, 3, 4) |
| 11 11 2 | Uzņēmumu skaits, iedalīts pēc bruto parakstīto prēmiju lieluma kategorijām | (1, 2, 3) |
| 11 11 3 | Uzņēmumu skaits, iedalīts pēc bruto tehnisko rezervju lielumu kategorijām | (1) |
| 11 11 5 | Uzņēmumu skaits, iedalīts pēc mātesuzņēmuma atrašanās valsts | (1, 2, 3, 4) |
| 11 41 0 | Citās valstīs izvietotu filiāļu kopējais skaits un izvietojums | (1, 2, 3) |
| | **Grāmatvedības dati/peļņas un zaudējumu pārskata tehniskā daļa** | |
| 32 11 4 | Bruto parakstītās prēmijas, iedalītas pēc juridiskā statusa | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 11 5 | Bruto parakstītās tiešās apdrošināšanas prēmijas, iedalītas pēc mātesuzņēmuma atrašanās valsts | (1, 2, 5, 6) |
| 32 11 6 | Bruto akceptētās pārapdrošināšanas prēmijas, parakstītās prēmijas, iedalītas pēc mātesuzņēmuma atrašanās valsts | (1, 2, 4, 6) |

▼M1

| Kods | Nosaukums | Uzņēmumi/attiecīgā darbība |
|---|---|---|
| 32 18 2 | Pārapdrošinātāju daļa bruto parakstītajās prēmijās, iedalīta pēc mātesuzņēmuma atrašanās valsts | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 16 0 | Citi posteņi tehniskajos kontos, bruto summa | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 18 0 | Pārapdrošināšanas bilance | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 18 8 | Pārapdrošinātāju daļa pārējo posteņu bruto summā tehniskajos kontos | (1, 2, 4, 5, 6) |
| | **Grāmatvedības dati/netehniskā daļa peļņas un zaudējumu pārskatā** | |
| 32 19 0 | Starpiznākums II (tehnisko kontu neto bilance) | (3) |
| | **Papildu dati attiecībā uz peļņas un zaudējumu pārskatu** | |
| 32 61 4 | Ārējie izdevumi par precēm un pakalpojumiem | (1, 2, 3, 4) |
| 13 31 0 | Personāla izmaksas | (1, 2, 3, 4) |
| 32 61 5 | Ārējie un iekšējie prasījumu apkalpošanas izdevumi | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 61 6 | Iegādes izmaksas | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 61 7 | Administratīvie izdevumi | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 61 8 | Bruto citi tehniskie izdevumi | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 61 9 | Ieguldījumu pārvaldības izmaksas | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 71 1 | Ienākumi no līdzdalības procentiem | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 71 3 | Ienākumi no zemes un ēkām | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 71 4 | Ienākumi no citiem ieguldījumiem | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 71 5 | Ieguldījumu atkārtota pārvērtēšana | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 71 6 | Ienākumi no ieguldījumu realizācijas | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 72 1 | Ieguldījumu pārvaldības izmaksas, ieskaitot procentu maksājumus | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 72 2 | Ieguldījumu pārvērtēšana | (1, 2, 4, 5, 6) |
| 32 72 3 | Zaudējumi no ieguldījumu realizācijas | (1, 2, 4, 5, 6) |
| | **Dati, iedalot pēc preces CPA** | |
| 33 12 1 | Pārapdrošinātāju daļa bruto parakstītajās tiešajās prēmijās, iedalīta pēc preces (pamatojoties uz CPA) | (1, 2, 5, 6) |

▼M1

| Kods | Nosaukums | Uzņēmumi/attiecīgā darbība |
|---|---|---|
| | **Starptautiskie dati (izmantojot tiesības veikt uzņēmējdarbību parakstīto darījumu ģeogrāfiskais sadalījums)** | |
| 34 31 1 | Bruto parakstītās tiešās apdrošināšanas prēmijas, iedalītas pēc preces (pamatojoties uz CPA) un pēc dalībvalsts | (1, 2, 5, 6) |
| | **Starptautiskie dati (izmantojot tiesības brīvi sniegt pakalpojumus parakstīto darījumu ģeogrāfiskais sadalījums)** | |
| 34 32 1 | Bruto parakstītās tiešās apdrošināšanas prēmijas, iedalītas pēc preces (pamatojoties uz CPA) un pēc dalībvalsts | (1, 2, 5, 6) |

▼B

4. B sarakstā ir šāda informācija:

a) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 34. panta I daļā attiecībā uz nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un specializētajiem pārapdrošināšanas uzņēmumiem un nedzīvības apdrošināšanu jauktos uzņēmumos: posteņi 3, 5, 6, 8;

b) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 91/674/EEK 34. panta II daļā attiecībā uz dzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un dzīvības apdrošināšanu jauktos uzņēmumos: posteņi 4, 6 b, 7, 11;

c) raksturlielumi, kas minēti Direktīvas 91/674/EEK 63. pantā attiecībā uz dzīvības un nedzīvības apdrošināšanas uzņēmumiem un dzīvības un nedzīvības apdrošināšanu jauktos uzņēmumos: bruto parakstīto tiešo prēmiju ģeogrāfiskais sadalījums pa dalībvalstīm, kurās ir uzņēmuma galvenais birojs, pārējām dalībvalstīm, pārējām EEZ valstīm, Šveici, ASV, Japānu vai citām trešām valstīm;

d) papildu raksturlielumi uzskaitīti turpmāk:

▼M1

| Kods | Nosaukums | Attiecīgie uzņēmumi/ uzņēmējdarbība | Piezīmes |
|---|---|---|---|
| | **Grāmatvedības dati/peļņas un zaudējumu pārskata tehniskā daļa** | | |
| 32 13 2 | Bruto izmantotie līdzekļi kārtējā pārskata gadā prasījumu apmierināšanai | (2, 4, 6) | |
| | **Starptautiskās darbības (vispārīgi)** | | |
| 34 12 0 | Bruto akceptēto parakstīto pārapdrošināšanas prēmiju ģeogrāfisks iedalījums | (1, 2, 4, 5, 6) | |
| 34 13 0 | Pārapdrošinātāju daļas bruto parakstītajās prēmijās ģeogrāfisks iedalījums | (1, 2, 4, 5, 6) | |
| | **Bilances dati (aktīvi/pasīvi)** | | |
| 36 11 2 | Zeme un ēkas (pašreizējā vērtība) | (1, 2, 3, 4) | |

▼M1

| Kods | Nosaukums | Attiecīgie uzņēmumi/ uzņēmējdarbība | Piezīmes |
|---|---|---|---|
| 36 12 3 | Ieguldījumi radniecīgos uzņēmumos un līdzdalības procenti (pašreizējā vērtība) | (1, 2, 3, 4) | |
| 36 13 8 | Citi finanšu ieguldījumi (pašreizējā vērtība) | (1, 2, 3, 4) | |
| 36 21 0 | Ieguldījumi par labu dzīvības apdrošināšanas ņēmējiem, kuri uzņemas ieguldījumu risku – zeme un ēkas | (1, 3) | |
| 36 22 0 | Ieguldījumi par labu dzīvības apdrošināšanas ņēmējiem, kuri uzņemas ieguldījumu risku – citi finanšu ieguldījumi | (1, 3) | |
| 37 10 1 | Kopējais kapitāls un rezerves, iedalītas pēc juridiskā statusa | (1, 2, 3, 4) | |
| 37 33 3 | Bruto rezerve nenokārtotiem prasījumiem tiešajā apdrošināšanā, iedalīta pēc preces (pamatojoties uz CPA) | (2, 6) | |
| | **Citi dati** | | |
| 39 10 0 | To līgumu skaits, kas pārskata gada beigās nav nokārtoti un kas saistīti ar visiem individuālās tiešās dzīvības apdrošināšanas līgumiem, un šādām precēm: nesaistīti dzīvības apdrošināšanas pakalpojumi un CPA 65.12.1, 65.12.4 un 65.12.5 | (1, 2, 5, 6) | |
| 39 20 0 | Pārskata gada beigās tieši apdrošināto personu skaits visos kolektīvos dzīvības apdrošināšanas līgumos un šādai precei: CPA 65.12.1 | (1, 2, 5, 6) | |
| 39 30 0 | Pārskata gada beigās tieši apdrošināto transportlīdzekļu skaits šādai precei: CPA 65.12.2 | (2, 6) | Nav obligāts |
| 39 40 0 | Bruto tiešā apdrošinājuma summa pārskata gada beigās šādām precēm: nesaistīta dzīvības apdrošināšana un kapitāla izpirkšanas apdrošināšanas pakalpojumi | (1, 5) | Nav obligāts |
| 39 50 0 | Pārskata gada laikā iestājušies tiešās apdrošināšanas gadījumi šādai precei: CPA 65.12.2 | (2, 6) | Nav obligāts |

▼B

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir 2008. kalendārais gads.

6. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

Rezultātus iedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

▼B

7. IEDAĻA

**Rezultātu iesūtīšana**

Iepriekš 3. iedaļā minētie uzņēmumi rezultātus iesūta 12 mēnešos pēc pārskata gada beigām, izņemot specializētos pārapdrošināšanas uzņēmumus, kuri rezultātus iesūta 18 mēnešos pēc pārskata gada beigām.

8. IEDAĻA

**Eiropas Apdrošināšanas un fondēto pensiju uzraudzītāju komiteja**

Komisija informēs Eiropas Apdrošināšanas un fondēto pensiju komiteju, kas izveidota saskaņā ar Komisijas Lēmumu 2004/9/EK ([1]), par šā moduļa ieviešanu par korektīviem ekonomiskās un tehniskās attīstības pasākumiem attiecībā uz datu vākšanu un statistisko apstrādi un rezultātu apstrādi un iesūtīšanu, ko tā pieņem saskaņā ar 12. pantu.

9. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Pārejas periods netiek piemērots.

([1]) OV L 3, 7.1.2004., 34. lpp.

▼B

*VI PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS KREDĪTIESTĀŽU STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par kredītiestāžu nozares struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm. Šajā modulī iekļauts sīki izstrādāts to raksturlielumu saraksts, par kuriem jāapkopo statistika, lai paaugstinātu izpratni par kredītiestāžu nozares attīstību valstīs, Kopienā un starptautiskā mērogā.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a), b) un c) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— sīku analīzi par kredītiestāžu struktūru, darbību, konkurētspēju un veikumu,

— uzņēmējdarbības attīstību un sadalījumu kopumā un par atsevišķiem produktu veidiem, starptautiskajām darbībām, nodarbinātību, kapitālu un rezervēm un citiem aktīviem un pasīviem.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika jāapkopo par to kredītiestāžu darbībām, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 64.19. un 64.92. klase.

2. Statistika jāapkopo par visu to kredītiestāžu darbībām, kas minētas 2. panta 1. punkta a) apakšpunktā un 2. panta 2. punktā Padomes Direktīvā 86/635/EEK (1986. gada 8. decembris) par banku un citu finanšu iestāžu gada pārskatiem un konsolidētajiem pārskatiem [1], izņemot centrālās bankas.

3. Kredītiestāžu filiāles, kuras noteiktas 38. pantā Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīvā 2006/48/EK (2006. gada 14. jūnijs) par kredītiestāžu darbības sākšanu un veikšanu (pārstrādāta versija) [2] un uz kuru darbību attiecas *NACE* 2. red. 64.19. un 64.92. klase, ir jāuzskata par kredītiestādēm, kas minētas 2. punktā.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

Raksturlielumi ir uzskaitīti turpmāk. Slīprakstā norādītie raksturlielumi ir iekļauti arī kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā. Ja raksturlielumus iegūst tieši no gada pārskatiem, tad atskaites gadu, kas beidzas pārskata gada laikā, pielīdzina šim pārskata gadam.

Sarakstā ir iekļauti:

a) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 86/635/EEK 4. pantā bilances aktīvā: postenis 4; bilances pasīvā: posteņi 2(a) + 2(b) kā apkopots rādītājs, posteņi 7 + 8 + 9 + 10 + 11 + 12 + 13 + 14 kā apkopots rādītājs;

[1] OV L 372, 31.12.1986., 1. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2006/46/EK.

[2] OV L 177, 30.6.2006., 1. lpp. Direktīvā jaunākie grozījumi izdarīti ar Direktīvu 2007/44/EK.

▼B

b) raksturlielumi, kas uzskaitīti Direktīvas 86/635/EEK 27. pantā: postenis 2, posteņi 3(a) + 3(b) + 3(c) kā apkopots rādītājs, postenis 3(a), postenis 4, postenis 5, postenis 6, postenis 7, posteņi 8(a) + 8(b) kā apkopots rādītājs, postenis 8(b), postenis 10, posteņi 11 + 12 kā apkopots rādītājs, posteņi 9 + 13 + 14 kā apkopots rādītājs, posteņi 15 + 16 kā apkopots rādītājs, postenis 19, posteņi 15 + 20 + 22 kā apkopots rādītājs, postenis 23;

c) šādi papildu raksturlielumi:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* | |
| 11 11 1 | Uzņēmumu skaits, iedalīts pēc juridiskā statusa | |
| 11 11 4 | Uzņēmumu skaits, iedalot pēc mātesuzņēmuma atrašanās vietas | |
| 11 11 6 | Uzņēmumu skaits, iedalot lieluma klasēs pēc kopsavilkuma bilances | |
| 11 11 7 | Uzņēmumu skaits, iedalot pēc kredītiestāžu kategorijām | |
| *11 21 0* | *Vietējo vienību skaits* | |
| 11 41 1 | Kopējais filiāļu skaits, kas atrodas ārpus EEZ valstīm | |
| 11 51 0 | Kopējais finanšu meitasuzņēmumu skaits, iedalot pēc atrašanās vietas citās valstīs | |
| | Grāmatvedības dati: peļņas un zaudējumu pārskats | |
| 42 11 0 | Procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi | |
| 42 11 1 | Procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi no fiksēta ienākuma vērtspapīriem | |
| 42 12 1 | Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas par emitētajiem parāda vērtspapīriem | |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* | |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* | |
| *13 31 0* | *Personāla izmaksas* | |
| 12 14 0 | Pievienotā vērtība pēc pamatcenām | Nav obligāts |
| *12 15 0* | *Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām* | |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Grāmatvedības dati: bilance | |
| 43 30 0 | Kopsavilkuma bilance (kredītiestādes) | |
| 43 31 0 | Kopsavilkuma bilance, iedalot pēc mātesuzņēmuma atrašanās vietas | |
| 43 32 0 | Kopsavilkuma bilance, iedalot pēc juridiskā statusa | |
| | Dati, iedalot pēc produktu veida | |
| 44 11 0 | Procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši preču statistiskajai klasifikācijai pēc darbības veida (*CPA*) | Nav obligāts |
| 44 12 0 | Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši *CPA* | Nav obligāts |
| 44 13 0 | Komisijas naudas ieņēmumi, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši *CPA* | Nav obligāts |
| 44 14 0 | Komisijas naudas izdevumi, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši *CPA* | Nav obligāts |
| | Dati par iekšējo tirgu un starptautisko darbību | |
| 45 11 0 | Kopējā EEZ izvietoto filiāļu skaita ģeogrāfiskais iedalījums | |
| 45 21 0 | Procentu ieņēmumu un tamlīdzīgu ieņēmumu ģeogrāfiskais iedalījums | |
| 45 22 0 | Kopsavilkuma bilances ģeogrāfiskais iedalījums | |
| 45 31 0 | Ģeogrāfiskais iedalījums procentu ieņēmumiem un tamlīdzīgiem ieņēmumiem, kas gūti, pateicoties pakalpojumu sniegšanas brīvībai uzņēmējdarbībā (citās EEZ valstīs) | Nav obligāts |
| 45 41 0 | Ģeogrāfiskais iedalījums procentu ieņēmumiem un tamlīdzīgiem ieņēmumiem no filiāļu darbības (ārpus EEZ valstīm) | Nav obligāts |
| 45 42 0 | Ģeogrāfiskais iedalījums procentu ieņēmumiem un tamlīdzīgiem ieņēmumiem, kas gūti, pateicoties pakalpojumu sniegšanas brīvībai uzņēmējdarbībā (ārpus EEZ valstīm) | Nav obligāts |
| | Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* | |
| 16 11 1 | Nodarbināto personu skaits, iedalot pēc kredītiestāžu kategorijām | |
| 16 11 2 | Nodarbināto sieviešu skaits | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| *16 13 0* | *Darbinieku skaits* | |
| 16 13 6 | Darbinieču skaits | |
| *16 14 0* | *Darbinieku skaits, izteikts pilnas slodzes ekvivalenta vienībās* | |
| | Citi | |
| 47 11 0 | Kontu skaits, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši *CPA* | Nav obligāts |
| 47 12 0 | Klientiem izsniegto aizdevumu skaits, iedalot (apakš)kategorijās atbilstoši *CPA* | Nav obligāts |
| 47 13 0 | Kredītiestādēm piederošo bankas automātu skaits | |

d) raksturlielumi, par kuriem katru gadu apkopojama reģionālā statistika:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Struktūras dati | |
| *11 21 0* | *Vietējo vienību skaits* | |
| | Grāmatvedības dati | |
| *13 32 0* | *Algas* | Nav obligāts |
| | Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* | |

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika par 4. iedaļā uzskaitītajiem raksturlielumiem, ir 2008. kalendārais gads.

6. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Rezultāti jāiedala atbilstoši šādām *NACE* 2. red. klasēm: atsevišķi 64.19. un 64.92. klasei.

2. Reģionālās statistikas rezultāti iedalāmi atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasēm) un *NUTS* 1. līmenim.

7. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Rezultātu nosūtīšanas termiņu nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru, un tas nevar būt ilgāks par 10 mēnešiem pēc pārskata gada beigām.

▼B

8. IEDAĻA

**Monetārās, finanšu un maksājumu bilances statistikas komiteja**

Komisija informē Monetārās, finanšu un maksājumu bilances statistikas komiteju, kas izveidota ar Padomes Lēmumu 2006/856/EK ([1]), par šā moduļa īstenošanu un par visiem pasākumiem, kas veikti, lai pielāgotos saimnieciskajai un tehnikas attīstībai attiecībā uz datu vākšanu un statistisko apstrādi, kā arī rezultātu apstrādi un nosūtīšanu.

9. IEDAĻA

**Ievadpētījumi**

1. Komisija ierosina dalībvalstīm veikt šādus ievadpētījumus par darbībām, uz kurām attiecas šis pielikums:

   a) informācija par atvasinājumiem un ārpusbilances posteņiem;

   b) informācija par izplatīšanas tīkliem;

   c) informācija, kas nepieciešama, lai iedalītu kredītiestāžu darījumus pēc cenām un apjomiem.

2. Ievadpētījumi jāveic, lai novērtētu datu ieguves lietderību un iespējamību, ņemot vērā priekšrocības, ko iegūst no datu pieejamības saistībā ar datu vākšanas izmaksām un slogu uzņēmumam.

10. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Pārejas periods netiek piemērots.

([1]) OV L 332, 30.11.2006., 21. lpp.

▼B

*VII PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS PENSIJU FONDU STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par pensiju fondu nozares struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm. Šajā modulī iekļauts sīki izstrādāts to raksturlielumu saraksts, par kuriem jāapkopo statistika, lai paaugstinātu izpratni par pensiju fondu nozares attīstību valstīs, Kopienā un starptautiskā mērogā.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a), b) un c) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz:

— sīku analīzi par pensiju fondu struktūru, darbību, konkurētspēju un veikumu,

— attīstību un sadalījumu par uzņēmējdarbību kopumā, pensiju fondu dalībnieku modeļiem, starptautiskajām darbībām, nodarbinātību, ieguldījumiem un saistībām.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika jāapkopo par visām darbībām, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 65.3. grupa. Šī grupa attiecas uz autonomu pensiju fondu darbībām.

2. Daži statistikas dati jāapkopo par uzņēmumiem, kam ir pensiju fondi, kas nav autonomi un kuru darbība tiek veikta kā palīgdarbība.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajā raksturlielumu sarakstā attiecīgi norādīts tās statistikas vienības veids, par kuru jāapkopo statistika. Slīprakstā norādītie raksturlielumi ir iekļauti arī kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā. Ja raksturlielumi izriet tieši no gada pārskata, tad atskaites gadu, kas beidzas pārskata gada laikā, pielīdzina šim pārskata gadam.

2. Demogrāfijas un uzņēmējdarbības raksturlielumi, par kuriem jāapkopo ikgadēja statistika (tikai par uzņēmumiem, kam ir autonomi pensiju fondi):

| Kods | Nosaukums | Piezīmes |
|---|---|---|
| Struktūras dati | | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* | |
| 11 11 8 | Uzņēmumu skaits, iedalot pēc ieguldījumu apmēra | |
| 11 11 9 | Uzņēmumu skaits, iedalot pēc dalībnieku lielumu klasēm | |
| 11 61 0 | Pensiju shēmu skaits | Nav obligāts |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piezīmes |
|---|---|---|
| Grāmatvedības dati: peļņas un zaudējumu (ieņēmumu un izdevumu) pārskats | | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* | |
| 48 00 1 | Dalībnieku iemaksas pensiju fondā | |
| 48 00 2 | Darba devēju iemaksas pensiju fondā | |
| 48 00 3 | Ienākošie pārskaitījumi | |
| 48 00 4 | Citas iemaksas pensiju fondā | |
| 48 00 5 | Iemaksas pensiju fondā iepriekš noteiktai izmaksu shēmai | |
| 48 00 6 | Iemaksas pensiju fondā iepriekš noteiktai iemaksu shēmai | |
| 48 00 7 | Iemaksas pensiju fondā jauktai shēmai | |
| 48 01 0 | Ieņēmumi no ieguldījumiem (pensiju fondi) | |
| 48 01 1 | Kapitāla pieaugums un samazināšanās | |
| 48 02 1 | Ieņēmumi no apdrošināšanas atlīdzībām | |
| 48 02 2 | Citi ieņēmumi (pensiju fondi) | |
| *12 12 0* | *Produkcijas vērtība* | |
| 12 14 0 | Pievienotā vērtība pēc pamatcenām | Nav obligāts |
| *12 15 0* | *Pievienotā vērtība pēc ražošanas faktoru izmaksām* | |
| 48 03 0 | Kopējie pensiju izdevumi | |
| 48 03 1 | Regulārie pensiju maksājumi | |
| 48 03 2 | Vienreizēji pensiju maksājumi | |
| 48 03 3 | Izejošie pārskaitījumi | |
| 48 04 0 | Neto izmaiņas tehniskajās rezervēs | |
| 48 05 0 | Apdrošināšanas prēmiju maksājumi | |
| 48 06 0 | Kopējie darbības izdevumi | |
| *13 11 0* | *Kopējie preču un pakalpojumu iepirkumi* | |
| *13 31 0* | *Personāla izmaksas* | |
| *15 11 0* | *Bruto ieguldījumi materiālajos pamatlīdzekļos* | |
| 48 07 0 | Visi nodokļi | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piezīmes |
|---|---|---|
| | Bilances dati: aktīvi | |
| 48 11 0 | Zeme un ēkas (pensiju fondi) | |
| 48 12 0 | Ieguldījumi saistītos uzņēmumos un līdzdalības procenti (pensiju fondi) | |
| 48 13 0 | Akcijas un citi vērtspapīri ar nefiksētu ienākumu | |
| 48 13 1 | Akcijas, ko kotē regulētā tirgū | |
| 48 13 2 | Akcijas, ko kotē regulētā tirgū, kura specializācija ir mazie un vidējie uzņēmumi | |
| 48 13 3 | Akcijas, kuras nav brīvā apgrozībā | |
| 48 13 4 | Citi vērtspapīri ar nefiksētu ienākumu | |
| 48 14 0 | Vienības vērtspapīru kolektīvo ieguldījumu uzņēmumos | |
| 48 15 0 | Parāda vērtspapīri un citi fiksēta ienākuma vērtspapīri | |
| 48 15 1 | Parāda vērtspapīri un citi fiksēta ienākuma vērtspapīri, ko emitējušas valsts pārvaldes iestādes | Nav obligāts |
| 48 15 2 | Citi parāda vērtspapīri un citi fiksēta ienākuma vērtspapīri | Nav obligāts |
| 48 16 0 | Līdzdalība ieguldījumu kopfondos (pensiju fondi) | |
| 48 17 0 | Ar hipotēkām nodrošināti aizdevumi un pārējie citur neiekļautie aizdevumi. | |
| 48 18 0 | Citi ieguldījumi | |
| 48 10 0 | Pensiju fondu kopējie ieguldījumi | |
| 48 10 1 | Kopējie ieguldījumi dalībuzņēmumos | |
| 48 10 4 | Kopējie ieguldījumi atbilstoši tirgus vērtībai | |
| 48 20 0 | Pārējie aktīvi | |
| | Bilances dati: pasīvi | |
| 48 30 0 | Kapitāls un rezerves | |
| 48 40 0 | Neto tehniskās rezerves (pensiju fondi) | |
| 48 50 0 | Citi pasīvi | |
| | Dati par iekšējo tirgu un starptautisko darbību | |
| 48 61 0 | Apgrozījuma ģeogrāfiskais iedalījums | |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piezīmes |
|---|---|---|
| 48 62 0 | Akcijas un citi vērtspapīri ar nefiksētu ienākumu, iedalot pēc atrašanās vietas | Nav obligāts |
| 48 63 0 | Kopējie ieguldījumi, iedalot pēc atrašanās vietas | Nav obligāts |
| 48 64 0 | Kopējie ieguldījumi, ko iedala pēc euro un ne euro | |
| | Dati par nodarbinātību | |
| *16 11 0* | *Nodarbināto personu skaits* | |
| | Citi | |
| 48 70 0 | Dalībnieku skaits | |
| 48 70 1 | Iepriekš noteiktu izmaksu shēmu dalībnieku skaits | |
| 48 70 2 | Iepriekš noteiktu iemaksu shēmu dalībnieku skaits | |
| 48 70 3 | Jaukto shēmu dalībnieku skaits | |
| 48 70 4 | Aktīvo dalībnieku skaits | |
| 48 70 5 | To dalībnieku skaits, kuri atteikušies no pensiju shēmas, saglabājot iegūtās tiesības | |
| 48 70 6 | Pensionāru skaits | |

3. Uzņēmējdarbības raksturlielumi, par kuriem jāapkopo ikgadēja statistika (tikai par uzņēmumiem, kam ir pensiju fondi, kas nav autonomi):

| Kods | Nosaukums | Piezīmes |
|---|---|---|
| | Struktūras dati | |
| 11 15 0 | To uzņēmumu skaits, kuriem ir pensiju fondi, kas nav autonomi | |
| | Grāmatvedības dati: peļņas un zaudējumu (ieņēmumu un izdevumu) pārskats | |
| 48 08 0 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, apgrozījums | Nav obligāts |

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika par 4. iedaļā uzskaitītajiem raksturlielumiem, ir 2008. kalendārais gads.

6. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Rezultāti par raksturlielumiem, kas uzskaitīti 4. iedaļas 2. punktā, jāiedala atbilstoši *NACE* 2. red. četrciparu līmenim (klasei).

▼B

2. Rezultāti par raksturlielumiem, kas uzskaitīti 4. iedaļas 3. punktā, jāiedala atbilstoši *NACE* 2. red. nodaļas līmenim.

7. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Rezultāti jānosūta 12 mēnešos pēc pārskata gada beigām.

8. IEDAĻA

**Eiropas Apdrošināšanas un fondēto pensiju komiteja**

Komisija informē Eiropas Apdrošināšanas un fondēto pensiju komiteju par šā moduļa īstenošanu un pasākumiem, lai pielāgotu datu vākšanu, to statistisko apstrādi, rezultātu apstrādi un nosūtīšanu atbilstīgi ekonomikas un tehnikas attīstībai.

9. IEDAĻA

**Ievadpētījumi**

Komisija ierosina dalībvalstīm veikt šādus ievadpētījumus par darbībām, uz kurām attiecas šis pielikums.

1. Padziļināta informācija par pensiju fondu pārrobežu darbību:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| Struktūras dati | |
| 11 71 0 | Uzņēmumu skaits, kam ir dalībnieki citās EEZ valstīs |
| 11 72 0 | Uzņēmumu skaits, kam ir aktīvi dalībnieki citās EEZ valstīs |
| Dati par iekšējo tirgu un starptautisko darbību | |
| 48 65 0 | Dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums, iedalot pēc dzimuma |
| 48 65 1 | Iepriekš noteiktu izmaksu shēmu dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 65 2 | Iepriekš noteiktu iemaksu shēmu dalībnieku ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 65 3 | Jaukto shēmu dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 65 4 | Aktīvo dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 65 5 | To dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums, kas atteikušies no pensiju shēmas, saglabājot iegūtās tiesības |
| 48 65 6 | Pensionāru skaita ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 65 7 | To personu skaita ģeogrāfiskais iedalījums, kas saņem atvasināto pensiju |
| Citi dati | |
| 48 70 7 | Dalībnieču skaits |

▼B

2. Papildu informācija par pensiju fondiem, kas nav autonomi:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Struktūras dati |
| 11 15 1 | Uzņēmumu skaits, kuriem ir pensiju fondi, kas nav autonomi, iedalot pēc dalībnieku lielumu klasēm |
| | Bilances dati: pasīvi |
| 48 40 1 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, neto tehniskās rezerves |
| | Citi dati |
| 48 72 0 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, dalībnieku skaits |
| | Dati par iekšējo tirgu un starptautisko darbību |
| 48 66 1 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, aktīvo dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums |
| 48 66 2 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, to dalībnieku skaita ģeogrāfiskais iedalījums, kas atteikušies no pensiju shēmas, saglabājot iegūtās tiesības |
| 48 66 3 | To pensionāru skaita ģeogrāfiskais iedalījums, kas saņem pensijas no pensiju fondiem, kas nav autonomi |
| 48 66 4 | To personu skaita ģeogrāfiskais iedalījums, kas saņem atvasinātās pensijas no pensiju fondiem, kas nav autonomi |
| | Grāmatvedības dati: peļņas un zaudējumu (ieņēmumu un izdevumu) pārskats |
| 48 09 0 | Pensiju fondu, kas nav autonomi, pensijas maksājumi |

3. Informācija par atvasinājumiem un ārpusbilances posteņiem.

Ievadpētījumus veic, lai novērtētu datu ieguves lietderību un iespējamību, ņemot vērā priekšrocības, ko iegūst no datu pieejamības saistībā ar datu vākšanas izmaksām un slogu uzņēmumam.

10. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Pārejas periods netiek piemērots.

▼B

*VIII PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS UZŅĒMĒJDARBĪBAS PAKALPOJUMU STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par uzņēmējdarbības pakalpojumu nozares struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības sekmēm.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a) līdz d) un f) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz raksturlielumu sarakstu, lai sīki analizētu uzņēmējdarbības pakalpojumu struktūru, darbību, konkurētspēju un darbības rādītājus.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

Statistika tiek apkopota par visām darbībām, kas noteiktas *NACE* 2. red. 62., 69., 71., 73., 78. nodaļā, kā arī 58.2., 63.1 un 70.2 grupā. Šie sektori ir daļa no izdevējdarbības, informācijas tehnoloģiju pakalpojumu, informācijas pakalpojumu, profesionālajām, zinātniskajām, tehniskajām, kā arī nodarbinātības aktivitātēm. Statistika šajā modulī attiecas uz visu to uzņēmumu populāciju, kuros nodarbina 20 vai vairāk personu, kuru pamatdarbība ir klasificēta iepriekšminētajās nodaļās un grupās. Ne agrāk kā 2011. gadā Komisija var veikt pētījumu par vajadzību un iespējamību mainīt atskaites populācijas minimālo lielumu. Pamatojoties uz šo pētījumu, saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru pieņem pasākumus, kas paredzēti, lai grozītu nebūtiskus šīs regulas elementus attiecībā uz minimālās atsauces vērtības mainīšanu.

4. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Turpmāk iekļautajā sarakstā norādīti raksturlielumi, par kuriem statistika jāapkopo reizi vienā vai divos gados. Statistika un raksturlielumi slīprakstā ir iekļauti kopējā moduļa sarakstos, kas noteikti I pielikumā.

2. Raksturlielumi, par kuriem ikgadēja statistika jāapkopo uzņēmumiem, uz kuriem attiecas *NACE* 2. red. 62. un 78. nodaļa un 58.2., 63.1., 73.1. grupa:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* | |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc produkta veida | |
| *12 11 0* | *Apgrozījuma* iedalījums pēc produkcijas veida (saskaņā ar *CPA*) | Produkcijas veida iedalījumu nosaka saskaņā 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru |

▼B

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Informācija par klienta atrašanās vietu | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* atkarībā no klienta atrašanās vietas:<br>Rezidenti<br>Nerezidenti, tostarp<br>— ES<br>— ārpus ES | |

3. Raksturlielumi, par kuriem reizi divos gados statistika jāapkopo uzņēmumiem, uz kuriem attiecas *NACE* 2. red. 69.1., 69.2., 70.2., 71.1., 71.2 un 73.2. grupa:

| Kods | Nosaukums | Piebilde |
|---|---|---|
| | Struktūras dati | |
| *11 11 0* | *Uzņēmumu skaits* | |
| | Apgrozījuma iedalījums pēc produkcijas veida | |
| *12 11 0* | *Apgrozījuma* iedalījums pēc produkcijas (saskaņā ar *CPA*) | Produkcijas veida iedalījumu nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru |
| | Informācija par klienta atrašanās vietu | |
| *12 11 0* | *Apgrozījums* atkarībā no klienta atrašanās vietas:<br>Rezidenti<br>Nerezidenti, tostarp<br>— ES<br>— ārpus ES | |

5. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika par darbībām, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 62. un 78. nodaļa un 58.2., 63.1. un 73.1. grupa, un par kuru reizi divos gados jāapkopo statistika, uz kuru attiecas *NACE* 2. red. 69.1., 69.2., un 70.2. grupa, ir 2008. gads. Pirmais pārskata gads, par kuru reizi divos gados jāapkopo statistika par darbībām, uz kurām attiecas *NACE* 2. red. 71.1. 71.2. un 73.2 grupa, ir 2009. gads.

6. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Lai varētu apkopot kopējo Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalīti atbilstoši *NACE* 2. red. 62. un 78. nodaļai un 58.2., 63.1., 69.1., 69.2., 70.2., 71.1., 71.2., 73.1. un 73.2. grupai.

2. Apgrozījuma rezultāti jāiedala arī pēc produkcijas un pēc klientu atrašanās vietas saskaņā ar *NACE* 2. red. 62. un 78. nodaļu, 58.2., 63.1., 69.1., 69.2., 70.2., 71.1., 71.2., 73.1. un 73.2. grupu.

7. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām.

▼B

8. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Atbilstoši šajā pielikumā definētajam sīki izstrādātajam modulim pārejas periods nepārsniedz 5. iedaļā minētos trīs gadus pēc pirmajiem pārskata gadiem 4. iedaļā minētās statistikas apkopošanai.

▼B

*IX PIELIKUMS*

**SĪKI IZSTRĀDĀTS MODULIS UZŅĒMĒJDARBĪBAS DEMOGRĀFIJAS STRUKTURĀLAJAI STATISTIKAI**

1. IEDAĻA

**Mērķis**

Šā pielikuma mērķis ir izveidot vienotu sistēmu, lai vāktu, apkopotu, nosūtītu un novērtētu Kopienas statistiku par uzņēmējdarbības demogrāfiju.

2. IEDAĻA

**Darbības joma**

Apkopojamā statistika attiecas uz 1. panta a) līdz f) punktā minētajām jomām, jo īpaši uz raksturlielumu sarakstu, lai sīki analizētu aktīvo uzņēmumu populāciju, uzņēmumu izveidi, likvidēšanu un jaunizveidoto uzņēmumu pastāvēšanas ilgumu, kā arī papildu iedarbību uz uzņēmumu populācijas struktūru, darbību un evolūciju.

3. IEDAĻA

**Piemērošanas joma**

1. Statistika jāapkopo par 10. iedaļā uzskaitītajām darbībām.

2. Par 12. iedaļā uzskaitītajām statistikas vienībām, darbībām un demogrāfijas pasākumiem jāveic ievadpētījumi.

4. IEDAĻA

**Definīcijas**

Šajā pielikumā piemēro šādas definīcijas:

— "pārskata periods" ir gads, kurā novēro aktīvo uzņēmumu populāciju, uzņēmumu izveidi, likvidēšanu un pastāvēšanas ilgumu. Šā pielikuma 5. iedaļā pārskata periods ir "t".

5. IEDAĻA

**Raksturlielumi**

1. Ikgadēja demogrāfijas statistika, kurā statistikas vienība ir uzņēmums, jāapkopo par šādiem raksturlielumiem:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Struktūras dati |
| 11 91 0 | Aktīvo uzņēmumu populācija laikposmā t |
| 11 92 0 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t |
| 11 93 0 | Likvidēto uzņēmumu skaits laikposmā t |
| 11 94 1 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t-1, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 11 94 2 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t-2, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 11 94 3 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t-3, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 11 94 4 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t-4, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 11 94 5 | Jaunizveidoto uzņēmumu skaits laikposmā t-5, kuri vēl pastāv laikposmā t |

▼B

2. Raksturlielumi par aktīvo uzņēmumu populāciju, uzņēmumu izveidi, likvidāciju un pastāvēšanas ilgumu, par ko apkopojama ikgadēja statistika:

| Kods | Nosaukums |
|---|---|
| | Dati par nodarbinātību |
| 16 91 0 | Nodarbināto personu skaits aktīvo uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 91 1 | Darbinieku skaits aktīvo uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 92 0 | Nodarbināto personu skaits jaundibināto uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 92 1 | Darbinieku skaits jaundibināto uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 93 0 | Nodarbināto personu skaits likvidēto uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 93 1 | Darbinieku skaits likvidēto uzņēmumu populācijā laikposmā t |
| 16 94 1 | Nodarbināto personu skaits laikposmā t-1 to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 16 94 2 | Nodarbināto personu skaits laikposmā t-2 to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 16 94 3 | Nodarbināto personu skaits laikposmā t-3 to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 16 94 4 | Nodarbināto personu skaits laikposmā t-4 to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 16 94 5 | Nodarbināto personu skaits laikposmā t-5 to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri vēl pastāv laikposmā t |
| 16 95 1 | Nodarbināto personu skaits izveidošanas gadā to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri izveidoti laikposmā t-1 un vēl pastāv laikposmā t |
| 16 95 2 | Nodarbināto personu skaits izveidošanas gadā to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri izveidoti laikposmā t-2 un vēl pastāv laikposmā t |
| 16 95 3 | Nodarbināto personu skaits izveidošanas gadā to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri izveidoti laikposmā t-3 un vēl pastāv laikposmā t |
| 16 95 4 | Nodarbināto personu skaits izveidošanas gadā to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri izveidoti laikposmā t-4 un vēl pastāv laikposmā t |
| 16 95 5 | Nodarbināto personu skaits izveidošanas gadā to jaunizveidoto uzņēmumu populācijā, kuri izveidoti laikposmā t-5 un vēl pastāv laikposmā t |

▼B

6. IEDAĻA

**Pirmais pārskata gads**

Pirmais pārskata gads, par kuru jāapkopo ikgadējā statistika, ir norādīts turpmāk:

| Kalendārais gads | Kods |
|---|---|
| 2004 | 11 91 0, 11 92 0, 11 93 0, 16 91 0, 16 91 1, 16 92 0, 16 92 1, 16 93 0 un 16 93 1 |
| 2005 | 11 94 1, 16 94 1 un 16 95 1 |
| 2006 | 11 94 2, 16 94 2 un 16 95 2 |
| 2007 | 11 94 3, 16 94 3 un 16 95 3 |
| 2008 | 11 94 4, 16 94 4 un 16 95 4 |
| 2009 | 11 94 5, 16 94 5 un 16 95 5 |

7. IEDAĻA

**Ziņojums par statistikas kvalitāti**

Dalībvalstis sagatavo ziņojumus par kvalitāti, kuros norāda raksturlielumu 11 91 0 un 16 91 0 salīdzināmību ar raksturlielumiem 11 11 0 un 16 11 0 I pielikumā, kā arī, vajadzības gadījumā, sniegto datu atbilsmi kopējai metodikai, kas noteikta 11. iedaļā minētās rokasgrāmatas ieteikumos.

8. IEDAĻA

**Rezultātu sagatavošana**

1. Rezultāti iedalāmi atbilstoši darbību iedalījumam 10. iedaļā.

2. Daži rezultāti, ko nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto procedūru, ir jāiedala arī pēc lielumu klasēm atbilstoši 10. iedaļā uzskatītajiem sīki izstrādātajiem datiem, izņemot *NACE* 2. red. L, M un N sadaļu, kur iedalījums jāveic tikai atbilstoši grupām.

3. Daži rezultātis, ko nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto procedūru, ir jāiedala arī pēc juridiskās formas atbilstoši 10. iedaļā uzskatītajam iedalījuma līmenim, izņemot *NACE* 2. red. L, M un N sadaļu, kur iedalījums jāveic tikai atbilstoši grupām.

9. IEDAĻA

**Rezultātu nosūtīšana**

Provizoriskie rezultāti attiecībā uz raksturlielumiem par uzņēmumu likvidēšanu (11 93 0, 16 93 0 un 16 93 1) jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām. Šo raksturlielumu pārskatītie rezultāti jānosūta 30 mēnešos pēc tā paša pārskata perioda, t. i., kad likvidēšana ir apstiprinājusies, jo uzņēmums divus gadus nav veicis uzņēmējdarbību. Pārējie rezultāti jānosūta 18 mēnešos pēc pārskata perioda kalendārā gada beigām.

Rezultātus par pārskata gadiem pirms 2008. gada nosūta sešos mēnešos pēc 2008. gada beigām, izņemot pārskatītos rezultātus attiecībā uz likvidētajiem uzņēmumiem (11 93 0, 16 93 0 un 16 93 1) par 2007. pārskata gadu, kurus nosūta 18 mēnešos pēc 2008. gada beigām.

▼B

10. IEDAĻA

**Darbību iedalījums**

1. Datiem par 2004. līdz 2007. pārskata gadu ir paredzēts turpmāk minētais iedalījums, kas attiecas uz *NACE* 1.1. red. klasifikāciju:

***C iedaļa***

*Ieguves rūpniecība un karjeru izstrāde*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. iedaļām.

***D iedaļa***

*Rūpniecība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. apakšiedaļām.

***E un F iedaļa***

*Elektroenerģijas, gāzes, ūdens apgāde un būvniecība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. iedaļām.

***G iedaļa***

*Vairumtirdzniecība un mazumtirdzniecība; mehānisko transportlīdzekļu, motociklu un personisko un mājsaimniecības priekšmetu remonts*

Lai varētu apkopot kopējo Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. kodiem G, 50, 51, 52, 52.1, 52.2, 52.3 + 52.4 + 52.5, 52.6 un 52.7.

***H iedaļa***

*Viesnīcas un restorāni*

Lai varētu apkopot kopējo Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. kodiem 55, 55.1 + 55.2 un 55.3 + 55.4 + 55.5.

***I iedaļa***

*Transports, glabāšana un sakari*

Lai varētu apkopot kopējo Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalīti atbilstoši *NACE* 1.1. red. kodiem I, 60, 61, 62, 63, 64, 64.1 un 64.2.

***J iedaļa***

*Finanšu starpniecība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. nodaļām.

***K iedaļa***

*Darbības ar nekustamo īpašumu, noma un darījumi*

*NACE* 1.1. red. 74.15. klase neietilpst šā pielikuma darbības jomā. Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 1.1. red. klasēm.

2. Datiem par 2008. un turpmākiem pārskata gadiem ir vajadzīgs turpmāk norādītais darbību iedalījums, atsaucoties uz *NACE* 2. red. klasifikāciju:

▼B

***B sadaļa***

*Ieguves rūpniecība un karjeru izstrāde*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. sadaļām.

***C sadaļa***

*Apstrādes rūpniecība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. kodiem C, 10 + 11 + 12, 13 + 14, 15, 16, 17 + 18, 19, 20 + 21, 22, 23, 24 + 25, 26 + 27, 28, 29 + 30, 31 + 32 un 33.

***D, E un F sadaļa***

*Elektroenerģija, gāzes apgāde, siltumapgāde un gaisa kondicionēšana; ūdensapgāde, notekūdeņu, atkritumu apsaimniekošana un sanācija; būvniecība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. sadaļām.

***G sadaļa***

*Vairumtirdzniecība un mazumtirdzniecība; automobiļu un motociklu remonts*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. kodiem G, 45, 46, 47, 47.1, 47.2, 47.3, 47.4 + 47.5 + 47.6 + 47.7, kā arī 48.8 + 48.9.

***H un I sadaļa***

*Transports un uzglabāšana; izmitināšanas un ēdināšanas pakalpojumi*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. nodaļām.

***J sadaļa***

*Informācijas un komunikācijas pakalpojumi*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. nodaļām un atbilstoši *NACE* 2. red. klasēm 62. nodaļā.

***K sadaļa***

*Finanšu un apdrošināšanas darbības*

*NACE* 2. red. 64.2. grupa ir izslēgta no šā pielikuma darbības jomas. Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. nodaļām.

***L, M un N sadaļa***

*Operācijas ar nekustamo īpašumu; profesionālie, zinātniskie un tehniskie pakalpojumi; administratīvo un apkalpojošo dienestu darbība*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku, dalībvalstis nosūta valstu rezultātu sastāvdaļas, kas iedalītas atbilstoši *NACE* 2. red. klasēm.

▼B

*Īpaši dati*

Lai varētu apkopot Kopienas statistiku par uzņēmējdarbības demogrāfiju informācijas un sakaru tehnoloģijas nozarē, dalībvalstis nosūta informāciju par vairākiem īpašiem *NACE* 2. red. raksturlielumiem. Šos datus nosaka saskaņā ar 12. panta 3. punktā minēto regulatīvo kontroles procedūru.

3. Tāpat dati par jaundibinātajiem uzņēmumiem 2004., 2005., 2006. un 2007. gadā tiek iesniegti saskaņā ar *NACE* 2. red. sadalījumu, kā noteikts šīs iedaļas 2. punktā. Tas attiecas arī uz iepriekšminēto pārskata gadu raksturlielumiem 11 92 0, 16 92 0 un 16 92 1. Šie rezultāti tiek iesniegti kopā ar 2008. gada pārskata datiem.

11. IEDAĻA

**Ieteikumu rokasgrāmata**

Komisija ciešā sadarbībā ar dalībvalstīm sagatavo un publicē ieteikumu rokasgrāmatu, kur iekļautas papildu pamatnostādnes par Kopienas statistiku, kuras sagatavo saskaņā ar šo pielikumu. Ieteikumu rokasgrāmatu publicē pēc šīs regulas stāšanās spēkā.

12. IEDAĻA

**Ievadpētījumi**

Komisija ierosina dalībvalstīm veikt šādus ievadpētījumus par darbībām, uz kurām attiecas šis pielikums:

— datu sagatavošana, par statistikas vienību izmantojot vietējo vienību,

— datu sagatavošana par citiem demogrāfijas pasākumiem, kas nav uzņēmumu izveide, pastāvēšanas ilgums vai likvidēšana, un

— datu sagatavošana saskaņā ar *NACE* 2. red. P, Q, R un S sadaļu.

Ja Komisija, pamatojoties uz ievadpētījumu izvērtējumu attiecībā uz ārpustirgus darbībām, kuras ir ietvertas M līdz O iedaļā saimniecisko darbību statistiskajā klasifikācijā Eiropas Kopienā (*NACE* 1.1. red.), uzskata par nepieciešamu paplašināt šīs regulas pašreizējo piemērošanas jomu, tā iesniedz priekšlikums saskaņā ar Līguma 251. pantā noteikto procedūru.

13. IEDAĻA

**Pārejas periods**

Atbilstoši šajā pielikumā definētajam sīki izstrādātajam modulim pārejas periods nepārsniedz četrus gadus pēc pirmajiem pārskata gadiem 6. iedaļā minētās statistikas apkopošanai.

▼B

*X PIELIKUMS*

**ATCELTĀS REGULAS UN TO TURPMĀKIE GROZĪJUMI**

Padomes Regula (EK, Euratom) Nr. 58/97 (OV L 14, 17.1.1997., 1. lpp.).

Padomes Regula (EK, Euratom) Nr. 410/98 (OV L 52, 21.2.1998., 1. lpp.).

1. pants Komisijas Regulā (EK) Nr. 1614/2002 (OV L 244, 12.9.2002., 7. lpp.).

Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (EK) Nr. 2056/2002 (OV L 317, 21.11.2002., 1. lpp.).

III pielikuma 69. punkts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (EK) Nr. 1882/2003 (OV L 284, 31.10.2003., 1. lpp.).

II pielikuma 11. un 20. pants Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā (EK) Nr. 1893/2006 (OV L 393, 30.12.2006., 1. lpp.).

▼B

*XI PIELIKUMS*

**ATBILSTĪBAS TABULA**

| Regula (EK, Euratom) Nr. 58/97 | Šī regula |
|---|---|
| 1. pants | 1. pants |
| 2. pants | 1. pants |
| 3. pants | 2. pants |
| 4. panta 1. punkts | 3. panta 1. punkts |
| 4. panta 2. punkts | 3. panta 3. punkts |
| 5. pants | 3. panta 2. punkts |
| — | 3. panta 4. punkts |
| — | 4. pants |
| 6. pants | 5. pants |
| 7. pants | 6. pants |
| 8. pants | 7. pants |
| 9. pants | 8. panta 1. un 2. punkts |
| — | 8. panta 3. punkts |
| 10. pants | 9. pants |
| 11. pants | 10. pants |
| 12. panta i) līdz x) punkts | 11. panta 1. punkts |
| — | 11. panta 2. punkts |
| 13. pants | 12. pants |
| 14. pants | 13. pants |
| 15. pants | — |
| — | 14. pants |
| 16. pants | 15. pants |
| 1. pielikuma 1.–9. iedaļa | I pielikuma 1.–9. iedaļa |
| 1. pielikuma 10. iedaļas 1. un 2. punkts | I pielikuma 10. iedaļas 1. un 2. punkts, ar svītrojumiem |
| 1. pielikuma 10. iedaļas 3. un 4. punkts | — |
| 1. pielikuma 11. iedaļa | I pielikuma 11. iedaļa |
| 2. pielikums | II pielikums |
| 3. pielikuma 1.–8. iedaļa | III pielikuma 1.–8. iedaļa |

▼B

| Regula (EK, Euratom) Nr. 58/97 | Šī regula |
|---|---|
| 3. pielikuma 9. iedaļa | — |
| 3. pielikuma 10. iedaļa | III pielikuma 9. iedaļa |
| 4. pielikuma 1.–8. iedaļa | IV pielikuma 1.–8. iedaļa |
| 4. pielikuma 9. iedaļa | — |
| 4. pielikuma 10. iedaļa | IV pielikuma 9. iedaļa |
| — | V pielikums |
| — | VI pielikums |
| — | VII pielikums |
| — | VIII pielikums |
| — | IX pielikums |
| — | X pielikums |
| — | XI pielikums |